



Suíça.

#INLOVEWITHSWITZERLAND

# Experiência: Suíça

Manual de vendas, edição 2023/24.

[MySwitzerland.com](https://www.Myswitzerland.com)



# Trem, ônibus e barco em um relance

## Área de validade do Swiss Travel Pass

Swiss Travel Pass Youth | Swiss Travel Pass Plus | Swiss Travel Pass Flex | Youth

- Linhas para número ilimitado de viagens
- Linhas com descontos (50% / 25%)
- Sem desconto
- Válido também na rede das empresas de transporte urbano

## Área de validade do Swiss Half Fare Card

- Linhas com descontos (50%)
- Sem desconto
- Linhas com descontos (50%)
- Sem desconto

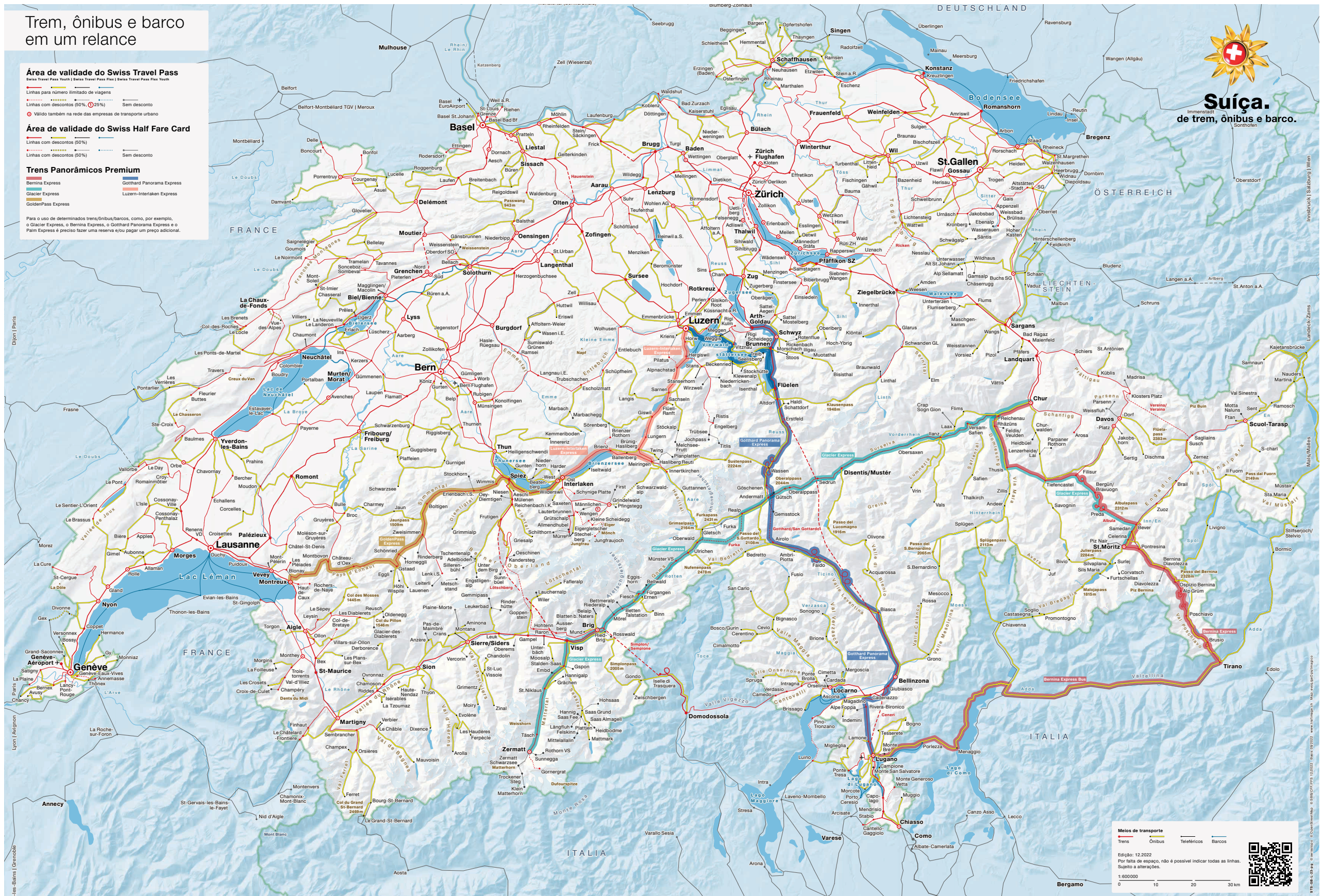
## Trens Panorâmicos Premium

- Bernina Express
- Glacier Express
- GoldenPass Express
- Gotthard Panorama Express
- Luzern-Interlaken Express

Para o uso de determinados trens/ônibus/barcos, como, por exemplo, o Glacier Express, o Bernina Express, o Gotthard Panorama Express e o Palm Express é preciso fazer uma reserva e/ou pagar um preço adicional.



**Suíça.**  
de trem, ônibus e barco.



**Meios de transporte**

- Trens
- Ônibus
- Teleféricos
- Barcos

Edição: 12.2022  
Por falta de espaço, não é possível indicar todas as linhas.  
Sujeito a alterações.

1:600000

0 10 20 30 km

155 06 1074 - Genève - © Bernina Express - © Glacier Express - © GoldenPass - © Luzern-Interlaken Express - © SBB - © Swiss Travel Pass - © Swiss Travel Pass Plus - © Swiss Travel Pass Flex - © Youth - © 2022



## Índice.

- 6** Naturalmente sustentável.
- 7** O que torna a Suíça um destino de viagem sustentável?
- 8** Suíça: no coração da Europa.
- 9** Informações.
- 10** Swiss International Air Lines.
- 11** Zurich Airport.
- 12** Suíça de trem, ônibus e barco.
- 13** Swiss Travel Pass.
- 15** Swiss Travel System Excellence Program.
- 16** Grand Train Tour of Switzerland.
- 18** Tesouros Escondidos.
- 21** Grand Tour of Switzerland.
- 22** Descubra os segredos da gastronomia Suíça.
- 23** Restaurantes.
- 24** Um vale, muitos sabores.
- 25** Produtos locais.
- 26** Os vinhos suíços são um segredo bem guardado.
- 27** As regiões vinícolas.
- 28** Enoturismo: Experiências de vinho especialmente selecionadas.
- 29** Nossos parceiros.
- 30** Crans Montana.
- 32** Genebra.
- 34** Jungfrau Railways.
- 36** Região de Lucerna.
- 38** Schilthorn Piz Gloria.
- 40** Verbier.
- 42** Zurique.
- 44** Eu preciso de rotas cênicas. Eu preciso da Suíça.
- 45** Tesouros Escondidos.
- 46** Verão.
- 47** Inverno.
- 48** Experiências nas cidades.
- 50** Experiências em família.
- 52** Health Travel.
- 54** Hotéis especialmente selecionados.
- 64** Os especialistas em Suíça.
- 66** Operadoras brasileiras.
- 67** Host agencies.
- 68** Switzerland Travel Academy.
- 68** Europcar.
- 69** DMCs Luxury.
- 69** DMCs Adventura & Natureza.
- 72** Mais perto e mais conectados que nunca.

**Edição**  
Turismo da Suíça 2023

**Foto de Capa**  
Saillon, Valais ©Switzerland Tourism /  
Christian Meixner

# Grüezi. Bonjour. Buongiorno. Allegra.



A Suíça é um tesouro escondido. Um destino turístico cheio de belezas naturais, cultura vibrante, gastronomia deliciosa e experiências emocionantes que não podem ser encontradas em nenhum outro lugar do mundo. Aninhada no coração da Europa, é fácil esquecer que a Suíça é muito mais que um cenário montanhoso para férias de esqui. Este belo país oferece uma perspectiva única de atividades ao ar livre o ano todo, arte e cultura que proporcionam aos visitantes férias que são ao mesmo tempo memoráveis e gratificantes.

Do Museu Lucerne Woodcarving à linha ferroviária Glacier Express e ao Glaciar Aletsch, os tesouros escondidos da Suíça merecem ser conhecidos. Os visitantes também podem apreciar o Matterhorn - o pico mais alto da Europa - ou embarcar em um teleférico para o topo de uma das muitas áreas de esqui do país, e explorar a mais longa encosta alpina do mundo.

A Suíça também possui jóias escondidas a serem visitadas, muitas vezes não tão conhecidas, mas que estão a um passo de serem descobertas por aqueles que buscam uma experiência autêntica, fora das rotas convencionais e inesquecível. O destino oferece paisagens deslumbrantes que vão desde montanhas cobertas de neve, lagos azuis deslumbrantes e vastos campos verdes. Há inúmeras aldeias pitorescas repletas de restaurantes tradicionais e pontos turísticos interessantes a se explorar. É possível fazer caminhadas nos Alpes suíços, relaxar na beira do lago, além de visitar algumas das cidades mais famosas do país, como Zurique ou Genebra para uma verdadeira imersão cultural. De locais espirituais como Stanserhorn e a Capela Gnöli a charmosos e tradicionais chalés no topo de picos montanhosos, há algo mágico em descobrir todos esses pequenos lugares escondidos, que fazem uma viagem para a Suíça ainda mais especial.

Esta nova edição do Manual de Vendas irá de fato girar em torno do tema "tesouros escondidos" e certamente mostrará a você alguns destinos e experiências ainda desconhecidos e um novo olhar sobre as mais conhecidas atrações da Suíça.

É por isso que lhe desejamos as boas-vindas ao nosso novo manual de vendas, que se destina não só a inspirar, mas também a ser uma ferramenta prática em seu dia-a-dia, mantendo vocês atualizados sobre todos esses temas. Porque agora, mais do que nunca, a informação e a comunicação são a chave para inspirar novas aventuras e novas maneiras de vivenciar a Suíça.

Boas vendas!

**Fabien Clerc**  
Diretor Switzerland Tourism Brasil



**Suíça.**





# Naturalmente sustentável.

O respeito ao meio ambiente está no DNA da Suíça e a sustentabilidade permeia suas ações há décadas. Seja pela produção e pelo uso predominante de energia hidrelétrica, pelas políticas rigorosas de proteção ao meio ambiente e alta consciência ambiental do povo suíço ou pela expansão pioneira e ampla do transporte público – esses são apenas alguns aspectos que ilustram a sustentabilidade no dia a dia do país: criado para a população local, apreciado por visitantes de todo o mundo.

Lago di Saoseo, Poschiavo, Grisões  
©Switzerland Tourism/ Nicola Fürer

## O que torna a Suíça um destino de viagem sustentável?

Com uma das redes ferroviárias mais integradas do mundo, líder em reciclagem e qualidade impressionante do ar e da água – a Suíça está liderando o caminho para um futuro sustentável.



### Mobilidade

Todos os dias, 9.000 trens percorrem os 3.000 quilômetros de linhas da SBB. Mas, além do volume, o que define esta rede de transporte público é que chega a qualquer canto do país, tornando-se o melhor aliado do passageiro.



### Água

A Suíça pulsa água, e isso é algo que pode ser verificado nadando em qualquer praia e banho urbano das principais cidades. O que se poderia esperar do país de onde nascem os rios Reno e o Ródano, e que tem mais de 1500 lagos?



### Conservação da natureza

Por 125 anos, a Lei Florestal exigiu e garantiu que 30% da Suíça seja coberta por florestas. Um mandato que se tornou tendência desde que a massa verde do país (no total, 5.269 km²) cresce anualmente.



### Ar

O ar suíço é bom para sua saúde – um fato. Desde que os benefícios terapêuticos da brisa da montanha de Davos foram descobertos em 1853, este país adicionou respirar ar fresco como outro elemento em sua fórmula de bem-estar.



### Alimentação

Slow food e alimentação saudável por aqui é mais do que uma moda passageira. De fato, a Suíça é o país do mundo que mais consome produtos orgânicos per capita e seus varejistas lideram rankings internacionais de sustentabilidade.



### Reciclagem

Um fato sobre a Suíça fala por si: quase 90% das garrafas plásticas aqui são reutilizadas, tornando este país um dos líderes mundiais em reciclagem e gestão de resíduos.



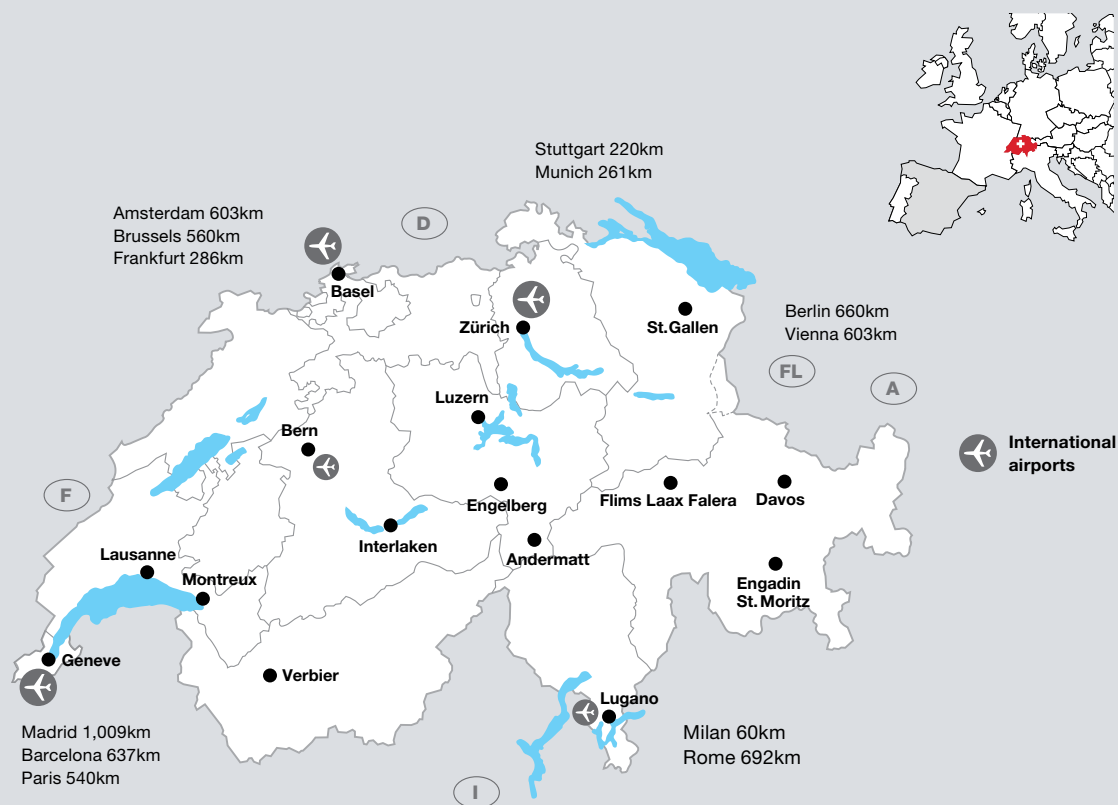
**Viajar de modo Swisstainable**  
Um selo que reconhece essas iniciativas sustentáveis e incentiva novas ideias.

Mais informações:  
[MySwitzerland.com/swisstainable](https://www.myswitzerland.com/swisstainable)



# Suíça: no coração da Europa

É muito fácil chegar a este pequeno grande país. A Suíça está no epicentro do velho continente e faz fronteira com a Itália, França, Alemanha, Áustria e o Principado de Liechtenstein. Melhor acesso impossível!



## Flughafen Zürich | ZRH

A principal metrópole suíça possui um grande aeroporto internacional para onde voam companhias de todo o mundo. Mas o que o torna realmente único é sua localização privilegiada, a apenas 10 minutos de trem do centro da cidade. A proximidade, somada à acessibilidade com alta frequência dos trens (um a cada cinco minutos nos horários de pico) faz com que o aeroporto seja uma porta de entrada confortável e rápida para o país.

## Genève Aéroport | GVA

Assim que você cruzar a sala de bagagens do piso de embarque do aeroporto de Genebra, uma máquina de bilhetes aguarda todos os viajantes. Nele você pode retirar uma passagem de trem gratuitamente para chegar à estação central em sete minutos! Leva mais para desembarcar do avião do que viajar ao centro da cidade.

## EuroAirport Basel | BSL

Embora este aeroporto não tenha uma estação de trem dentro de suas instalações, possui uma linha de ônibus público muito confortável que liga o terminal ao coração da cidade em pouco mais de 15 minutos. Com uma frequência de oito viagens por hora e com parada privilegiada na porta principal de saídas, este meio de transporte é pontual e fácil de usar.

# Informações

[MySwitzerland.com/planning](http://MySwitzerland.com/planning)

## Passaporte e vistos

Nenhum visto é exigido para os titulares de passaportes brasileiros se a estadia for inferior a três meses. Os requisitos atuais são: a apresentação de um passaporte válido por três meses após a data de regresso da Suíça ou de qualquer outro país do Acordo de Schengen.

**Saiba mais sobre as regras de entrada no país.**

## Moeda

A moeda da Suíça é o Franco Suíço (CHF). Os comerciantes podem aceitar Euros, mas não são obrigados a fazê-lo. O troco dado de volta ao cliente provavelmente será em francos suíços. A maioria dos estabelecimentos aceita cartões de débito/crédito e há caixas eletrônicas espalhadas pelas cidades, muito fáceis de usar.

## Clima

A Suíça tem um clima agradável com poucas variações de temperatura. No verão, a temperatura se mantém entre 18° e 28°C, no inverno varia entre 2° e 7°C, enquanto na primavera e outono ela fica entre 8° e 15° C. Claro que quanto maior a altitude do destino, menores as temperaturas. Por isso é bom levar um suéter quentinho, sapatos impermeáveis ou antiderrapantes, protetor solar, guarda-chuvas e uma jaqueta nos meses mais frios e chuvosos.

## Idiomas

A Suíça é um país poliglota. De fato,

apesar de seu tamanho, possui quatro idiomas oficiais cuja predominância depende de cada cantão e região: alemão, francês, italiano e romanche. O inglês é falado pela maioria da população, especialmente nas regiões turísticas.

## Horários

Suíça pulsa ao ritmo da rotina da Europa Central, com restaurantes servindo refeições entre 12h e 13h30 e jantares das 18h30 às 20h. No entanto, em muitas áreas turísticas, o horário noturno é estendido até as 23h. Quanto às lojas, geralmente abrem às 8h e fecham por volta das 19h, de segunda a sexta-feira.

## Comer e beber

Na Suíça há restaurantes para todos os gostos e orçamentos. A gastronomia Suíça é como o destino, variada, cultural e cheia de contrastes. De restaurantes gastronômicos a degustação de produtos regionais, de colheita de produtos locais a descoberta de um novo restaurante, o cardápio é variado! Permita-se mimar com uma saborosa refeição em um tradicional chalé suíço, um restaurante de montanha com vista panorâmica dos alpes, ou um restaurante estrelado.

## Gorjeta: Não é necessário

Você nunca precisa se preocupar com gorjetas na Suíça, pois sempre estão incluídas no preço final. No entanto, você pode adicionar um sorriso ao rosto de alguém que prestou um bom

serviço arredondando o valor da conta para cima, se assim desejar.

## Dirigir na Suíça

A carteira de habilitação brasileira é aceita normalmente na Suíça, desde que esteja dentro do prazo de validade e a categoria de carros conste de forma explícita em alfabeto latino. A idade mínima para um motorista poder dirigir é de 18 anos, entretanto as locadoras de carro têm exigências diferenciadas. O país tem um imposto anual para todos os veículos motorizados. A chamada "vinheta" é um adesivo que pode ser facilmente adquirido nas fronteiras e postos de gasolina e custa 40 francos suíços. É válido de 1° de dezembro do ano anterior até 31 de janeiro do ano seguinte.

## SIM Card para internet e ligações

Na chegada à Suíça é possível adquirir um cartão SIM pré-pago para fazer chamadas locais, internacionais, enviar SMS e navegar pela internet ilimitadamente. As operadoras Salt, Swisscom e Sunrise oferecem este serviço, com lojas nos aeroportos e nas principais cidades. Os cartões têm valor a partir de CHF 20, contendo CHF 20 em crédito para usar imediatamente. Créditos adicionais podem ser comprados nas próprias lojas físicas, online ou nos Kiosks (banca de jornal) espalhados em toda parte pelo país.





# Swiss International Air Lines

## Conheça a SWISS Premium Economy – um novo padrão de conforto nos voos de longa distância.

A SWISS estabeleceu novos padrões de conforto em voos de longa distância ao introduzir a SWISS Premium Economy, em todos os Boeing 777-300ER da sua rota. Com sua configuração 2-4-2, a nova classe de serviço é perfeita para os passageiros que valorizam a individualidade e querem chegar ao seu destino ainda mais relaxados. Em comparação com a SWISS Economy, ela aos seus passageiros um assento superior, com mais conforto, telas de entretenimento maiores e o mais que dobro de reclinção máxima. Além disso, passageiros viajando em Premium Economy encontram outras vantagens antes mesmo de iniciarem sua viagem, podendo despachar até 2 malas de 23kg cada.

Saiba mais em [swiss.com](http://swiss.com)



### Amenity Kit

Para melhorar ainda mais a experiência a bordo, os passageiros da SWISS Premium Economy recebem um amenity kit com escova, pasta de dentes, máscara de dormir e tampões de ouvidos. Feito de material sustentável, o amenity kit foi feito para acompanhar seus passageiros por muito tempo após o voo – reforçando nosso compromisso com uma indústria mais sustentável.



### Boas-vindas e mais opções gastronômicas

Os passageiros da SWISS Premium Economy podem esperar uma experiência culinária inesquecível. Para começar, os passageiros são recepcionados com uma refrescante **bebida de boas-vindas** criada especialmente para a nova classe de viagens. Seus passageiros se surpreenderão ao desfrutar do **SWISS Taste of Switzerland**, nosso premiado conceito gastronômico que apresenta elementos típicos de diversas regiões da Suíça, elaborados pelo nosso chef convidado da estação.



Acesse as informações sobre a SWISS Premium Economy.

# Zurich Airport

Quem visita a Suíça pode esperar chegar no Aeroporto de Zurique. Vale a pena reservar tempo suficiente para descobrir as numerosas lojas e conceitos gastronômicos emocionantes na área de passageiros e depois da segurança. Além disso, há uma ampla gama de serviços para todas as necessidades individuais.

## Para requisitos ultra-exigentes

Escolha uma forma única e exclusiva de viajar - experimente as vantagens de ter um agente VIP para acompanhá-lo até a aeronave, de maneira rápida e confortável. O serviço VIP do aeroporto de Zurique está disponível para representantes das áreas de política, negócios, elite e a todos que desejam desfrutar de serviços diferenciados e especiais durante a passagem pelo aeroporto. A assistência prestada pela equipe VIP é profissional e discreta, ajuda a economizar tempo e customizada de acordo com a necessidade do cliente.



### Destaques

- Tranquilidade, conforto e delícias gastronômicas no exclusivo lounge VIP.
- Traslado de e para a aeronave feito em limusine de luxo.
- Acesso prioritário nos trâmites de segurança e no controle de passaportes do aeroporto.

## Zurich Airport

**Contato para o trade**

Zurich Airport Lounge

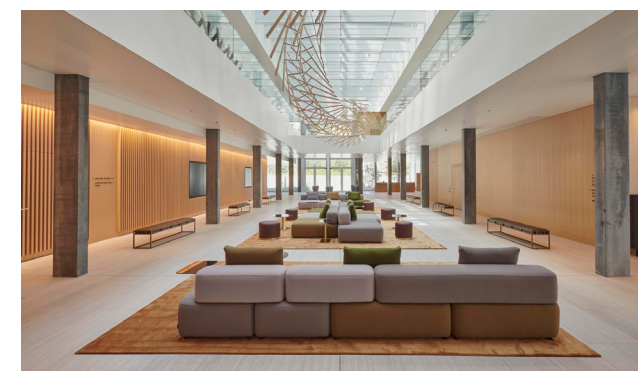
+41 43 816 21 42

[zurich-airport.com/vip](http://zurich-airport.com/vip)

[vip@zurich-airport.com](mailto:vip@zurich-airport.com)

## O Centro de Convenções do The Circle no Aeroporto de Zurique

O The Circle no Aeroporto de Zurique é a sede de um dos maiores centros de convenções do país. O Centro de Convenções The Circle está localizado entre o Hyatt Regency Zurich Airport The Circle e o Hyatt Place Zurich Airport The Circle e é acessível a partir da praça principal do The Circle.



Com mais de 2.800 metros quadrados de espaço para eventos de última geração, o Centro de Convenções é adequado para congressos, reuniões e eventos, jantares de gala, feiras e lançamentos de produtos. O The Circle é ideal para grupos internacionais que procuram locais adequados e bem conectados na Europa. O Centro de Convenções The Circle oferece capacidade para 1.500 convidados em estilo teatral e 870 convidados em estilo sala de aula na Sala de Convenções de 1.500 metros quadrados, além de 15 salas de reunião e 550 quartos no Hyatt Regency Zurich Airport The Circle e Hyatt Place Zurich Airport The Circle.

**Contato para o trade**

The Circle Convention Center Zurich Airport

+41 43 883 10 14

[thecircleconventioncenter.ch](http://thecircleconventioncenter.ch)

[sales-thecircle@hyatt.com](mailto:sales-thecircle@hyatt.com)



# Suíça de trem, ônibus e barco.

## Swiss Travel Pass

[MySwitzerland.com/swisstravelpass](https://www.myswitzerland.com/swisstravelpass)

O Swiss Travel Pass foi criado para viajantes exigentes que desejam aproveitar ao máximo sua estadia na Suíça. Os titulares do passe se beneficiam de viagens ilimitadas em trens, barcos e ônibus, entrada gratuita em mais de 500 museus e até 50% de desconto na maioria das excursões de montanha. Trens panorâmicos populares, como o Glacier Express, Bernina Express e o Gotthard Panorama Express também estão incluídos. O bilhete all-in-one está disponível por 3, 4, 6, 8 e 15 dias consecutivos ou flexíveis dentro de um mês. Desde 2022, **o passe de viagem de seis dias foi adicionado à gama de produtos, enquanto os preços dos passes de 8 e 15 dias foram reduzidos em 20%** – mais um motivo para ficar um pouco mais. E com a versão flex, os hóspedes podem adaptar sua viagem perfeitamente às suas necessidades. E fica ainda melhor: crianças de 6 a 16 anos incompletos viajam gratuitamente com o Swiss Family Card (gratuito) quando acompanhadas por pelo menos um dos pais com um bilhete válido do Swiss Travel System.

### Onde comprar

A compra do Swiss Travel Pass e a reserva de assentos nos trens panorâmicos premium podem ser solicitadas através da TT Operadora: [ttoperadora.com.br](https://ttoperadora.com.br)  
trens@ttoperadora.com.br  
(11) 5094-9494

## Os trens panorâmicos premium da Suíça



Prestige seats,  
Golden Pass Express  
©Swiss Travel System

As rotas de trens panorâmicos da Suíça como o Glacier Express e o Bernina Express estão entre as mais belas do mundo. Eles fazem parte do patrimônio e da história do país. Os passageiros passam por majestosas paisagens montanhosas, vales idílicos e charmosas vilas ao longo de lagos cristalinos e geleiras azuis, enquanto desfruta de um conforto de viagem impressionante.

### GoldenPass Express

O GoldenPass Express redefine a experiência de viagem entre Interlaken e Montreux. Em uma das rotas de trem mais pitorescas da Suíça, o GoldenPass Express oferece uma experiência de viagem tranquila e confortável. O novo trem panorâmico da MOB funcionará entre Interlaken e Montreux até quatro vezes ao dia (a partir de junho de 2023), oferecendo vistas ininterruptas do panorama de tirar o fôlego.

A nova classe de viagem "Prestige" é o destaque do novo trem. A classe de viagem exclusiva oferece aos viajantes exigentes tudo o que esperam de uma viagem de trem inesquecível: muita privacidade, máximo conforto em um pequeno compartimento e uma oferta culinária excepcional. **Saiba mais**

Gotthard Panorama Express em Flüelen, Suíça Central  
©Swiss Travel System AG/ Tobias Ryser



## Gotthard Panorama Express - Direto ao coração da história da Suíça

Rastreado a história da Suíça - por terra e por água: Em uma combinação única de barco e trem, o Gotthard Panorama Express liga duas das regiões mais atraentes da Suíça. No passeio de barco de Lucerna a Flüelen, os viajantes entram no impressionante mundo montanhoso da Suíça Central. Em pouco mais de três horas, os visitantes passam por paredes de penhascos como fiordes e enseadas idílicas, tudo com um magnífico pano de fundo de picos montanhosos cobertos de neve. O passeio de barco é seguido por uma viagem de trem panorâmico de 1ª classe rica em variedade ao longo da linha histórica do Gotthard, levando os hóspedes para o Ticino Mediterrâneo.

## Serviço de entrega de bagagem: funciona como um relógio suíço



HB Zuerich, Reisegepaek Logistik  
©Switzerland Tourism/Jasmin Frei

Aqui nós temos a solução para quem quer desfrutar do prazer de viajar de trem, curtindo as mais belas paisagens da Suíça sem precisar se preocupar em carregar suas malas - o serviço de entrega de malas da SBB, a companhia ferroviária suíça. Dentro do país, as malas podem ser enviadas de hotel em hotel com toda a segurança e precisão que é característica do país. Os clientes que voam para o Brasil com a SWISS ainda contam com a possibilidade de fazer o check-in e terem suas malas coletadas no próprio hotel!

### Do hotel ao aeroporto de Zurique sem check-in: todas as companhias aéreas

A bagagem de seus clientes será recolhida na noite anterior à partida de qualquer hotel na Suíça e transportada para o Aeroporto de Zurique. Os passageiros retiram suas bagagens no balcão da SBB no aeroporto (aberto a partir das 6h30) e são responsáveis por despachar suas bagagens. Para cidades selecionadas, esta oferta também está disponível na manhã da data de partida do voo através do serviço "expresso" (custo adicional) - mas apenas para voos com partida após as 16h.

Veja todas as modalidades, regras e condições em [SBB.ch/luggage](https://www.sbb.ch/luggage)

## Swiss Travel System Excellence Program

O Excellence Program é uma plataforma de e-learning premiada para profissionais do turismo que desejam aprender mais sobre o Swiss Travel System por meio de histórias divertidas. Comece com o básico e continue até se tornar um especialista em pouco tempo. Além de poder dar aos seus clientes conselhos valiosos sobre todos os assuntos relacionados ao Swiss Travel System, você também será recompensado com pontos após concluir um módulo. No final do mês de Outubro, todos os olhos se voltam para a tabela de classificação e o grande prêmio: cinco vencedores serão sorteados para uma viagem à Suíça. Comece agora e conclua todos os módulos do curso.

Existem quatro razões simples pelas quais você deve se inscrever na plataforma de e-learning gratuita hoje mesmo, e se tornar parte de uma comunidade em crescimento.

- Experimente um programa de e-learning moderno e divertido
- Participe de sorteios periódicos e ganhe prêmios
- Atualize seu know-how ano após ano
- Torne-se um Swiss Travel System Excellence Expert

Pronto para descobrir mais? Assista o vídeo [aqui](#).  
Ou inscreva-se agora mesmo em:  
[elearning.mystsnet.com/access/register](https://elearning.mystsnet.com/access/register)

### Novos módulos do curso em 2023

Faça o curso "News 2023" para atualizações essenciais sobre o Swiss Travel System e faça o teste depois. O curso dedicado ao **GoldenPass Express** contém tudo o que você precisa saber sobre o mais novo trem panorâmico premium da Suíça. E o curso sobre o **Glacier 3000** traz para você destaques sobre a montanha da região do Lago Genebra e Gstaad.

Além dos novos módulos, um novo formato de notícias está disponível, o **Excellence Talk**. Assista aos episódios e responda às perguntas do questionário no final de cada episódio. Ao responder corretamente, você pode coletar até 2.500 pontos extras para sua pontuação no quadro pessoal de liderança.



### Swiss Travel Guide App

O Swiss Travel Guide é o aplicativo de transporte público ideal para turistas e um companheiro essencial para viagens de trem, ônibus e barco pela Suíça.

Dicas valiosas e excelentes ofertas com o aplicativo Swiss Travel Guide.



### Prêmio bônus

Se você concluir todo o curso e os novos módulos disponíveis até **Outubro de 2023**, concorrerá automaticamente a um sorteio extra para ter a chance de visitar a Suíça na próxima temporada de inverno!

Para mais informações sobre o Swiss Travel System, visite [MySTsnet.com](https://www.mystsnet.com), nossa plataforma de mídia e vendas.

Swiss Travel System.





# Grand Train Tour of Switzerland

Experimente o melhor da Suíça! Descubra as mais lindas paisagens e símbolos que a Suíça tem a oferecer no conforto do trem.

Landwasserviadukt, RHB  
©Switzerland Tourism / Rob Lewis

## Grand Train Tour of Switzerland

O Grand Train Tour of Switzerland combina as mais belas linhas panorâmicas em uma única rota de trem que levam você para todos os pontos altos e paisagens da Suíça. São aproximadamente 1.280 quilômetros de ferrovias. Cada etapa promete emocionantes aventuras ferroviárias, paisagens de tirar o fôlego, vistas maravilhosas e inúmeras oportunidades de descoberta. Uma rota com paisagens de tirar o fôlego, passando 11 grandes lagos, 4 idiomas oficiais, 5 Patrimônios da Humanidade da UNESCO.

A viagem conduz às mais encantadoras cidades suíças, passando por resorts alpinos pitorescos e diversos cartões postais. Além disso, uma variedade de excursões

de montanha, como Pilatus ou Jungfrauoch, são excelentes complementos para o Grand Train Tour of Switzerland. Um grande número de pontos turísticos e maravilhas naturais podem ser admirados, como a Ponte da Capela em Lucerna, as Cataratas do Reno, próximo a Schaffhausen ou o Matterhorn em Zermatt, para citar apenas alguns. Das geleiras aos lagos e das montanhas às cidades: cada trecho do Grand Train Tour of Switzerland tem um caráter único. Não tem uma direção ou duração estabelecida. Você pode entrar e sair como quiser. E o melhor de tudo: toda a viagem pode ser aproveitada com um único bilhete – o Swiss Travel Pass.

[MySwitzerland.com/GTToS](http://MySwitzerland.com/GTToS)

### Aplicativo Grand Train Tour of Switzerland

Gostaria de descobrir a Suíça inteira de trem? O aplicativo do Grand Train Tour of Switzerland é o seu companheiro ideal de viagem. Oferece as seguintes funcionalidades:

- Guia de viagem individual para as atrações imperdíveis do Grand Train Tour of Switzerland
- Notificações para os próximos pontos turísticos
- Coleção de carimbos e prêmios
- Presentes exclusivos e ótimos descontos com cupons digitais
- Fatos curiosos e fascinantes a longo do percurso
- Rastreamento dos locais visitados utilizando a funcionalidade “passei por aqui”
- Disponível em diferentes línguas
- Informação de horários sobre as diferentes etapas do Grand Train Tour of Switzerland

[MySTsnet.com/traintourapp](http://MySTsnet.com/traintourapp)



Lake Brienz, Central Railway  
©Switzerland Tourism / Tobias Ryser



# Tesouros Escondidos

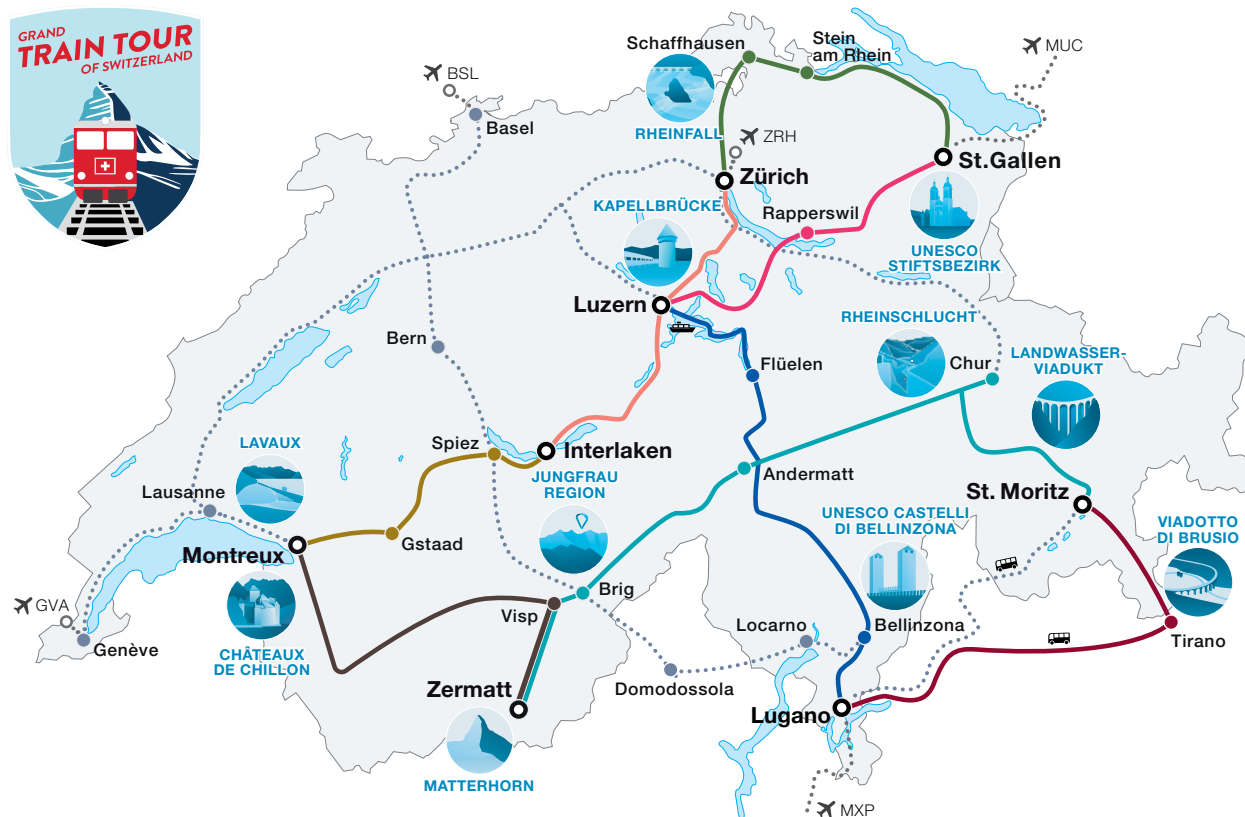
Descubra alguns destaques na rota do Grand Train Tour of Switzerland



Bern, vista da cidade antiga  
©Switzerland Tourism / Nico Schaerer

Descubra os mais lindos tesouros escondidos e os destinos mais icônicos do país. Sinta o coração pulsante da Suíça e descubra vistas de montanhas de cartão-postal, lagos de azul profundo e encantadoras

cidades antigas. Qualquer que seja o itinerário que você escolher na rota do Grand Train Tour of Switzerland, nossas dicas internas garantirão que sua visita à Suíça seja excepcional.



## Na rota Bernina Express

### RhB, Patrimônio Mundial da UNESCO.

Desde julho de 2008, as Ferrovias Réticas na região Albula/Bernina foram nomeadas como Patrimônio Mundial da UNESCO. A rota da ferrovia entre Thusis (Grisões, Suíça) e Tirano (Valtellina, Itália) é um exemplo excelente da inovação tecnológica no desenvolvimento de uma região montanhosa. Como trata-se da travessia alpina mais alta da Europa, também é uma das rotas ferroviárias mais espetaculares do mundo.

## Na rota Golden Pass Line

### Glacier 3000

Uma montanha imperdível na região do Lago Genebra. A subida por teleférico até 3.000 metros de altitude leva apenas 15 minutos. A vista panorâmica de tirar o fôlego para Matterhorn, Mont-Blanc e Jungfrau atrai os visitantes para o topo, assim como o Peak Walk by Tissot – a única ponte suspensa do mundo que liga dois picos de montanha. Você não pode perder: Alpine Coaster – a montanha-russa mais alta da Europa (somente no verão); ou um passeio de ônibus de neve de 15 minutos na geleira (mediante solicitação).

### Aigle Wine Museum

Descubra quase dois milênios de história vitivinícola - de uva a copo - nas impressionantes salas do Castelo de Aigle na região do Lago Genebra.

## Na rota Gotthard Panorama Express

### Castelo de Bellinzona – Patrimônio Mundial da UNESCO

Único na região alpina, os fortes de Bellinzona são uma das principais atrações do Ticino e é Patrimônio Mundial da UNESCO desde 2000. Com castelos, muralhas, torres, bastiões e portões, esta imponente fortificação surpreende os visitantes.



Meet the Sheep  
©Valais/Wallis Promotion - Pascal Gertschen



Bellinzona, Montebello Castle  
©Switzerland Tourism / Jan Geerk

## Na rota Glacier Express

### Matterhorn

Dizem que o Matterhorn 4, perto de Zermatt, é a montanha mais fotografada do mundo. Cada manhã, o nascer do sol sobre o cume proporciona um magnífico espetáculo de luz. Se você prefere o Riffelsee, Gornergrat ou o centro da vila - o melhor lugar para tirar fotos é uma escolha totalmente pessoal.

### Conhecendo a ovelha

Durante os meses de verão, cerca de 150 ovelhas de nariz preto pastam nas pastagens alpinas entre Rotenboden e Riffelberg. Eles são acompanhados por uma pastora. As ovelhas agora podem ser localizadas pelo smartphone e visitadas. Aqueles que não desejam encontrar a ovelha por conta própria podem reservar uma caminhada guiada com aperitivo posterior.



## Na rota Luzern-Interlaken Express

### Ice Palace (Palácio de Gelo), em Jungfrauoch- Top of Europe

A 3.454 metros acima do nível do mar, o Jungfrauoch é a estação de trem mais alta da Europa. Mas isso não é tudo o que há para ver nesta região: descubra sobre o Ice Palace e seus tesouros. Com picareta de gelo e serrote, os guias criaram corredores e passagens no meio da montanha Jungfrau, nos anos 30. Hoje, os artistas moldam o gelo – com um toque delicado. Em um passeio gelado por esse mundo de neve, os visitantes descobrem obras de arte em muitos cantinhos. Águias, pinguins e ursos parecem que apenas se solidificaram no gelo real. Uma experiência de derreter o coração, mesmo em temperaturas negativas.

### Localização do filme 007, em Schilthorn

O Schilthorn adquiriu renome mundial como local de filmagem do filme de James Bond “A Serviço Secreto de Sua Majestade”. Até hoje, pode-se seguir os passos do agente secreto mais famoso do mundo em Piz Gloria. A exposição interativa “Bond World” encanta os fãs de Bond com cenas de filmes e informações básicas. No Bond Cinema, os visitantes vivenciam de perto as cenas do filme. Do terraço ao ar livre, a “Calçada da Fama 007” leva à Skyline View Platform, onde espera uma linda vista panorâmica das montanhas. Até surpreendeu James Bond.

### Stoos – o funicular mais íngreme do mundo.

Desde 2017, o funicular mais íngreme do mundo leva de Schwyz até a aldeia montanhosa de Stoos, inspirando visitantes de todos os lugares. A tecnologia inovadora permite que as cabines se adaptem perfeitamente à inclinação, e assim os hóspedes cheguem ao topo com total conforto – apesar de uma inclinação de 110%.



Veytaux, Castelo de Chillon  
©Switzerland Tourism / Hannes Heinzer Fotografie

Veja detalhes sobre nossas sugestões de itinerários do Grand Train Tour of Switzerland:

[MySwitzerland.com/grandtraintour](https://www.myswitzerland.com/grandtraintour)

## Grand Tour of Switzerland

Maravilhe-se com o nascer do sol sobre o Matterhorn pelo menos uma vez na vida. Não perca a oportunidade de caminhar pelos vinhedos das vinícolas de Lavaux. Ou de conquistar a pavimentada Tremola no lado sul do Passo de Gotthard. O Grand Tour of Switzerland é uma magnífica experiência de férias e condução - e uma concentração das principais atrações da Suíça: esta viagem de carro de 1.600 quilômetros abrange quatro regiões linguísticas, passa por cinco passagens alpinas, 12 Patrimônios Mundiais da UNESCO e 22 deslumbrantes lagos. E que tal contribuir com o meio ambiente e explorar as rodovias de maneira “Swisstainable”? O Grand Train Tour of Switzerland é a primeira viagem de carro do mundo projetada também para veículos elétricos. Uma densa rede de estações de carregamento garante energia em toda a rota e, conseqüentemente, garante o prazer de dirigir confortável por milhares de quilômetros e contribuir com o meio ambiente. Saiba mais e divirta-se explorando!

[MySwitzerland.com/grandtour](https://www.myswitzerland.com/grandtour)



Spot para fotografia em Brunnen ©Switzerland Tourism / Mattias Nutt





# Descubra os segredos da gastronomia Suíça

Permita-se mimar com uma saborosa refeição em um tradicional chalé suíço, um novo lugar da moda com jardim urbano, um restaurante estrelado conhecido muito além das fronteiras ou um lugar que você pode visitar durante um passeio com vista panorâmica dos Alpes. A Suíça oferece uma verdadeira festa aos seus sentidos!!

[MySwitzerland.com/food](http://MySwitzerland.com/food)



Verbier, Fondue  
©Switzerland Tourism / Ivo Scholz

## Restaurantes

A grande variedade da gastronomia suíça em um piscar de olhos, para que você encontre rápida e facilmente o restaurante perfeito: uma taberna tradicional, cozinha leve em um restaurante moderno, um templo gourmet ou um restaurante típico com vista para o lago ou de montanhas. **Saiba mais.**



Schernelz, Restaurant Aux Trois  
©Ben Koechlin

### Os melhores terraços da Suíça

Na primavera suíça há mais sol e as temperaturas começam a subir e muitos restaurantes começam a reabrir. Cafés, pubs e bistrôs abrem lentamente suas portas e terraços. Nós compilamos uma lista dos mais belos terraços e jardins da Suíça para uma culinária indulgente, um copo de vinho ou apenas um café.

**Saiba mais.**

### Trufas à mesa

Esses deliciosos cogumelos aromáticos estão disponíveis em restaurantes suíços durante todo o ano! Do verão ao final do outono, trufas locais podem ser encontradas nos menus de restaurantes especializados, e trufas negras do Périgord ou trufas brancas do Piemonte e regiões vizinhas estão disponíveis até o início de janeiro. Aqui você encontra 12 lugares na Suíça que oferecem pratos com trufas de primeira classe. **Saiba mais.**

### Os restaurantes mais sustentáveis da Suíça

A Suíça é conhecida pela gastronomia e hospitalidade de classe mundial. O que muita gente não sabe, porém: a Suíça também é um reduto da gastronomia baseada na natureza, onde a regionalidade e a sustentabilidade passam a fazer parte do prazer. Nesta seleção, você encontra de tudo, desde produtos caseiros até o abandono do peixe do mar – que traz a natureza para o prato de forma sustentável. **Saiba mais.**

### Luxo e gastronomia

Descubra os aspectos exclusivos da Suíça: restaurantes gourmet requintados, elegantes hotéis 5 estrelas, eventos de classe mundial e experiências únicas. **Inspire-se.**

### Eventos gastronômicos

De degustações de vinho a comida de rua, passando por restaurantes elegantes e culinária típica suíça, os eventos gastronômicos são de dar água na boca! **Saiba mais.**



Schernelz, Restaurant Aux Trois Amis  
©Switzerland Tourism / Andre Meier



# Um vale, muitos sabores

## Vale do Emmental, Cantão de Berna

Se você está em uma viagem curta ou tem alguns dias de férias, certamente não ficará entediado na região do Vale do Emmental. Aqui encontrará de tudo, desde o lendário queijo homônimo, chocolaterias artesanais e o melhor biscoito da Suíça. Sempre acompanhados de uma oferta inigualável de restaurantes, que muitas vezes utilizam apenas produtos regionais.



### Emmentaler Show Dairy

Venha conhecer a história da marca e a produção do Emmentaler AOP. Descubra como os mestres queijeiros transformam o leite de alta qualidade no queijo mais famoso do mundo. O ponto alto da visita é uma degustação do Emmentaler AOP original entre a produção e a cave de cura. No restaurante saboreie genuínas iguarias suíças com produtos da região. A loja de queijos oferece mais de 100 tipos diferentes de queijo suíço à sua escolha. *Descontos a partir de 20% para grupos e famílias. Entrada gratuita para crianças até 11 anos.*

#### Emmentaler Showdairy

Schaukäserei, Schenkstrasse 6, 3416 Affoltern im Emmental  
[emmentaler-schaukaeserei.ch](http://emmentaler-schaukaeserei.ch)



### Experiência Kambly

Descubra os segredos da arte da pâtisserie fina, explore os mais de 100 anos de história desta tradicional empresa familiar e desfrute de momentos de alegria. A generosa loja de fábrica oferece mais de 100 variedades de biscoitos para degustação livre. Desfrute de um bom café assista os Maîtres Confiseurs produzirem os famosos biscoitos na confeitaria Kambly. Grupos podem assar suas próprias criações sob a orientação especializada dos confeitores. Mergulhe nesta deliciosa história e saiba como a lendária saga começou. A entrada para a experiência Kambly é gratuita.

#### Kambly Experience

Muehlestrasse 8, CH-3555 Trubschachen, Cantão de Berna  
[kambly.com/experience](http://kambly.com/experience)



### Rota Kambly

A Rota Kambly conecta a capital da Suíça, Berna com Lucerna e Interlaken, no coração do Oberland Bernês. Uma delícia particular é a parada no centro de visitantes da Kambly. Os trens circulam o ano todo e podem ser facilmente combinados com um passeio de barco pelo lago de Brienz entre os meses de abril e outubro. **Saiba mais.**

# Produtos locais

## Queijos, chocolates e muito mais

Todos estão familiarizados com chocolates finos e diferentes tipos de queijo produzidos no país, entretanto a suíça valoriza todos os produtos locais. A cerveja e as salsichas regionais, por exemplo, são igualmente deliciosas e podem ser encontradas em todo país.

### 700 variedades de queijo, e cada uma é única

Leite fresco de vacas felizes que pastam em prados verdejantes: o ingrediente inicial é o mesmo em todas as regiões da Suíça, mas o que dele emerge nos laticínios não poderia ser mais rico em variedade: Emmentaler AOP; Appenzeller®; Vacherin Mont d'Or AOP; Sbrinz AOP; Le Gruyère AOP; Tête de Moine AOP, e mais de 700 queijos suíços inconfundivelmente originais. **Saiba mais.**



### Cheese Grotto, Gstaad

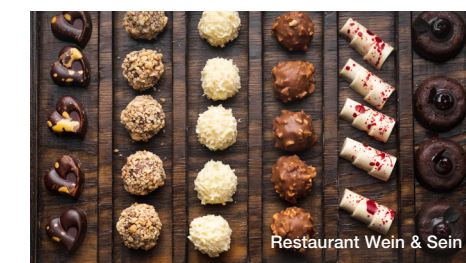
✓ Hidden Gem Experience



Um monumento ao queijo! Molkerei Gstaad pegou mais de 3.000 queijos - incluindo raridades históricas - e os exibiu lindamente de maneiras impressionantes. Aprenda todos os tipos de fatos interessantes sobre o Bernese Hobeckkäse AOP e suas origens neste antigo reservatório de água a 25 metros de profundidade. Mas a mundialmente famosa gruta do queijo de Gstaad não é apenas um armazém, é também cenário de experiências inesquecíveis - alguns chegam a chamá-la de "catedral"! Reserve um tour de degustação privado. **Saiba mais.**

### Todo mundo ama chocolate!

«Nove em cada dez pessoas gostam de chocolate. A décima está mentindo.» Toda criança suíça concordaria: seu lanche favorito da tarde sempre foi pão com chocolate. Durante os mais de 400 anos desde que o primeiro europeu viu os grãos de cacau, a Suíça alcançou a vanguarda da fabricação de chocolate em todo o mundo. Os chocolateiros suíços criaram delícias como trufas, bombons, bolos e mousses muito bem-vindas em qualquer ocasião imaginável. **Saiba mais.**





# Os vinhos suíços são um segredo bem guardado

MySwitzerland.com/wine



BouChamousson, Weinreben,  
©Switzerland Tourism / Christian Meixner

Os vinhos suíços floresceram e se tornaram algo como uma dica secreta (e de ouro) em círculos de especialistas internacionais. Dos 1,07 milhões de hectolitros de vinho produzidos na Suíça a cada ano, 98% ainda é consumido dentro do país. Dado este pequeno volume de exportações, é ainda mais surpreendente que os vinhos suíços tenham causado tanto alvoroço no exterior e em competições internacionais. Todos concordam que os vinhos suíços são de qualidade extremamente alta. Com seis regiões vinícolas, o pequeno país da Suíça possui uma enorme variedade de terroirs diferentes. Com mais de 250 tipos de uvas cultivadas, isso lhe confere um

caráter único e incomparável. Essa grande diversidade pode ser vista repetidamente durante caminhadas pelos vinhedos ou durante uma degustação na adega de um vinicultor.

## As regiões vinícolas

A indústria vitivinícola da Suíça está dividida em seis regiões, cada um deles tem seu próprio caráter distintivo. Todas as regiões vinícolas contribuem para a diversidade da paisagem vinícola suíça. Em termos de quantidade, o maior contribuinte para a produção é o Valais com um terço, seguido de Vaud e da Suíça germanófona. A menor quantidade vem da região dos Três Lagos.

O vinho suíço é uma raridade. Apenas cerca de 1% é exportado. Isso porque os suíços preferem manter o vinho para beberem eles mesmos. A demanda interna é tão alta que resta muito pouco para exportação. Conclusão: uma viagem para a Suíça é (quase) essencial se você deseja descobrir os vinhos suíços.



## Região do Lavaux

Vinhedos de conto de fadas e pitorescas vilas vinícolas, combinadas com o brilhante Lago Genebra e os picos alpinos no horizonte. Os terraços da região vinícola de Lavaux, um Patrimônio Mundial da UNESCO desde 2007, possui 800 hectares e formam a maior área contígua de vinhedos da Suíça, oferecendo panoramas de tirar o fôlego. St-Saphorin, Dézaley, Epesses - nomes que saem facilmente na ponta da língua dos fãs de um bom vinho. E a vista para os vinhedos de Lavaux, localizados acima do Lago Genebra, fornece o cenário perfeito para amantes do vinho. Os destaques naturais, culturais e gastronômicos desta área definitivamente merecem uma visita.

### Você sabia?

Saillon - o menor vinhedo do mundo - compreende apenas três videiras. Localizado em Valais, mede 1,6 metros quadrados e é de propriedade do Dalai Lama desde 1999.



# Enoturismo: Experiências de vinho especialmente selecionadas

Interessado em caminhar entre as videiras, visitar uma adega ou passar a noite em um vinhedo? Além de vinhos de alta qualidade, a Suíça também oferece uma enorme variedade de experiências e atividades. Se você é um amante de vinho ou apenas gosta de uma taça durante o jantar, há muito para ser descoberto no país vinícola da Suíça. **Saiba mais.**



Aigle, Château d'Aigle ©Vicent Bailly

## Wine hotels

Tinto, rosé ou branco? Estes alojamentos são inteiramente dedicados ao vinho. Seja no meio dos vinhedos, passando a noite em um barril de vinho, vinoterapia ou degustando o próprio vinho do hotel – tudo aqui gira em torno do vinho. **Saiba mais.**

## Restaurantes em vinhedos

Indulgência culinária entre as vinhas. Um ambiente verdadeiramente especial aguarda nestes 13 restaurantes cuidadosamente selecionados. **Saiba mais.**

## Castelos vinicultores

Fortalezas medievais, palácios da era moderna e casas senhoriais do século XVIII – estes 12 castelos são símbolos verdadeiramente emblemáticos das áreas vitícolas da Suíça e demonstram a estreita ligação entre a rica história de um edifício e as vinhas circundantes. **Saiba mais.**

## Vinho = Felicidade em uma taça

*Experiências únicas centradas em uma das maiores invenções da Suíça: o aperitivo.*

A qualidade dos vinhos produzidos aqui é a prova do quanto os suíços valorizam um bom vinho. Em alguns lugares, uma taça de vinho é servida automaticamente com uma refeição. É melhor apreciada com carnes secas, queijo, pão e nozes. Há apenas uma coisa a ser dita quando uma ocasião especial é celebrada com uma taça de vinho, e na Suíça a quatro maneiras de se dizer: Santé! Prost! Saluti! Viva! **Saiba mais.**

## Trilhas de vinho ao alcance das cidades

Todos os principais lagos da Suíça possuem áreas de produção de vinho em suas margens que se beneficiam das propriedades reguladoras de temperatura da água: no verão, a água reflete o sol, enquanto no inverno protege contra geadas. Dezenas de produtores produzem vinhos elegantes às margens do Lago Zurique, o Lago Genebra é cercado por quatro regiões vinícolas e o Lago Lugano é cercado por áreas de produção de vinho que prosperam no clima do Ticino, que tem um clima mais mediterrâneo do que continental.



### Hidden gem experience

**Bike 'n' Wine tour:** Descubra Mendrisio - conhecida como a Toscana da Suíça - sobre duas rodas em um tour Bike 'n' Wine e aprenda alguns fatos fascinantes sobre como o vinho é produzido. Aprenda a identificar os buquês e sabores dos requintados vinhos de Ticino durante uma degustação no coração do vinhedo, sob a sombra de uma pérgola e com vistas deslumbrantes por toda a região. Encerrando o passeio, há outra degustação de vinhos, onde, cansados das atividades do dia, os ciclistas podem desfrutar do vinho e dos acompanhamentos com produtos regionais.

# Nossos parceiros

Além do time Switzerland Tourism no Brasil você também pode contar com nossos escritórios de turismo locais para organizar a viagem dos sonhos para seus passageiros.



Bishorn, 100% Women Peak Challenge, ©Switzerland Tourism / Nicole Schafer





# Crans Montana

Estendendo-se do vale do Rhone até o Glaciar de Plaine Morte a 3000m, Crans-Montana é um planalto ensolarado com vista panorâmica de 180° sobre uma cadeia de montanhas que inclui 18 picos acima de 4000m, entre eles o Matterhorn e o Mont Blanc. Com seus lagos, florestas, geleiras e vinícolas, a região tem algo a oferecer a cada amante da natureza. Os fãs de esportes também ficarão encantados em descobrir uma ampla gama de instalações dedicadas a atividades esportivas, enquanto os devotos culturais desfrutarão da ampla variedade de museus, eventos e festivais. Na verdade, Crans-Montana combina todos os benefícios do estilo de vida urbano dentro de um ambiente de montanha, com uma ampla seleção de restaurantes que vão de chalés de montanha a restaurantes premiados, inúmeras boutiques e lojas, um centro de bem-estar, uma variedade de entretenimento e uma vida noturna vibrante.



## Contato para o trade

**Crans-Montana Tourisme & Congrès**  
Pierre-Henri Mainetti  
Pierre-Henri.Mainetti@crans-montana.ch  
T: +41 27 484 21 17  
[crans-montana.ch](http://crans-montana.ch)  
Brochures & Maps



©Crans Montana Tourisme & Congrès / Olivier Maire



©Crans Montana Tourisme & Congrès / Louis Dasselborne

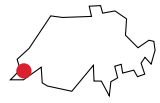
## Must see

- **Glacier of Plaine morte.** No verão ou no inverno, não perca a oportunidade de pegar o teleférico até o topo a 3000m de altitude. O glaciar se abrirá em toda a sua beleza logo abaixo dos seus olhos. Sinta a fragilidade desse ecossistema que perde tamanho e espessura ano após ano. No inverno, você pode desfrutar de um passeio de trenó.
- **Bisse du Rho:** Os "bisses" são córregos de água que foram construídos já no século XV para levar água aos prados e campos. Ao custo de esforço humano e engenhosidade, esses canais de água passam por túneis, pontes e às vezes são suspensos na encosta de um penhasco. Os caminhantes podem desfrutar da trilha segura ao longo dos cursos d'água e descobrir paisagens incríveis, linda flora e se surpreender com aves ou pequenos animais amigáveis. O "bisse" Rho tem uma impressionante ponte suspensa que os caminhantes podem atravessar.
- **O Ecomuseu Colombire** é uma pequena vila de aldeias onde os visitantes podem se conectar com a natureza e as tradições locais. No verão e no inverno, os visitantes podem desfrutar de uma escolha de atividades divertidas, como aprender a fazer seu próprio queijo, caminhar pela montanha para coletar plantas e ervas comestíveis, caminhada noturna de raquetes de neve com jantar de fondue de queijo e passeio de trenó com faróis ou até mesmo uma noite em uma cabana tradicional.
- **Esquie a pista Kandahar:** desde o glaciar até a cidade, são 8 km de descida que farão suas pernas queimarem!! Uma incrível experiência de esqui com belas vistas do Matterhorn e do vale do rio Rhone. Definitivamente, uma pista para esquiar quando estiver em Crans-Montana.

## Top 5 'hidden gem' experiences

1. Jogue uma partida de **golfe no campo de 18 buracos** da PGA, projetado por Seve Ballesteros. Este campo hospeda o Omega Masters há mais de 70 anos. Jogue no melhor campo dos Alpes.
2. Almoce ou jante no restaurante **The Mont Blanc**, o restaurante uma estrela Michelin do Hotel LeCrans. A comida é notável, e a vista do restaurante é uma das mais espetaculares. Em um belo dia de verão, o terraço é absolutamente imperdível.
3. Caminhe pela rua Prado ao longo de algumas das lojas mais prestigiadas dos Alpes. Louis Vuitton, Prada, Moncler, Loro Piana, Omega... elas estão uma ao lado da outra a 1500 metros de altitude, de frente para as montanhas. Crans-Montana tem cerca de 190 lojas, o local perfeito para encontrar o presente certo para levar para amigos de volta para casa.
4. Faça uma parada na **David "l'Instant Chocolat"** para experimentar alguns dos melhores chocolates da Suíça. Em apenas alguns anos, este artesão chocolatier autodidata se tornou um dos mais renomados produtores de chocolate da Suíça. Choco nougat, 12 au carré ou suas ganaches criativas são uma verdadeira delícia.
5. Valais é famosa por seus vinhos. A maior região vinícola da Suíça produz a maioria dos melhores vinhos do país com uvas que só podem ser encontradas aqui. Cornalin, Humagne, Diolinoir, Petite Arvine ou Heida são produzidos nas aldeias abaixo do resort de esqui. Vinícolas podem ser visitadas para provar os incríveis néctares. **Valais wine tours** organizam caminhadas e degustações de vinhos o ano todo. Uma maneira original de descobrir esses tesouros. Para aqueles que não têm tempo suficiente, uma parada no **Tirebouchon** é uma ótima alternativa; você pode experimentar muitos vinhos produzidos na região e comprar as garrafas que gostar pelo mesmo preço que na vinícola.





# Genebra

Genebra é uma cidade acolhedora e surpreendente onde as pessoas desfrutam de uma qualidade de vida única. É um lugar onde cultura, organizações internacionais, locais incríveis à beira do lago, amplos parques verdes se juntam à história medieval, à Reforma protestante e às inovações mais impressionantes na ciência. Um caldeirão vibrante a ser descoberto e amado. [Geneve.com](https://www.geneve.com)

## GENEVA

### Contato para o trade

#### Geneva Tourism

Julia Cuénod

[julia.cuenod@geneve.com](mailto:julia.cuenod@geneve.com)

T: +41 78 911 20 10

[Geneve.com/pt/travel-trade](https://www.geneve.com/pt/travel-trade)

[Geneve Essentials Guide](#)



Choco Pass ©Genève Tourisme



O Jato d'Água ©Genève Tourisme

## Must see

- **O Jato d'Água:** Do alto de seus 140m, se tornou ao longo dos tempos um verdadeiro símbolo de Genebra.
- **CERN Science Gateway:** O CERN Science Gateway será uma instalação emblemática de educação e divulgação científica. Através de exposições imersivas e atividades educacionais práticas, ele permitirá que pessoas de todas as idades e origens se envolvam nas descobertas, na ciência e nas tecnologias do CERN. O CERN Science Gateway será um farol para encorajar jovens a buscarem carreiras em ciência e tecnologia. Abertura prevista para junho de 2023.
- **O Teleférico do Salève:** 91 anos após o seu lançamento, o teleférico entra em uma nova era! Em 2023, o teleférico do Salève revelará sua nova face: estações de partida e chegada reformadas e redesenhadas, um restaurante panorâmico, uma parede de escalada de 20 metros de altura supervisionada por um instrutor, um ponto de vista único de 360°, uma área de museu e um jardim botânico organizado e desenvolvido pela Maison du Salève e uma sala de seminários. Abertura prevista para o verão de 2023.

## Top 5 'hidden gem' experiences

1. **Choco Pass:** Visite Genebra no seu próprio ritmo e abra as portas dos maiores fabricantes de chocolate para saborear suas mais deliciosas especialidades.
2. **Destilação de Gin artesanal:** Um workshop divertido e prático onde você pode destilar seu próprio gin em alambiques de cobre individuais, e levar para casa sua garrafa com rótulo personalizado.
3. **Welo:** Tours temáticos excepcionais a bordo de um TukTuk ou TaxiBike, admirando as maravilhas de Genebra. Tours disponíveis: Vinhedo, Fondue, Chocolate, Relojoaria.
4. **Pesca no Lago de Genebra:** Passeio de pesca em barco privado no Lago de Genebra com um guia especializado. Uma atividade para estar mais perto da natureza!
5. **Museu Patek Philippe:** Uma jornada através de cinco séculos de relojoaria. O Museu Patek Philippe reúne as criações mais prestigiosas dos mestres relojoeiros da marca, bem como uma coleção extraordinária de relógios, automatas musicais e miniaturas de esmalte dos séculos 16 ao 19 de origem genebrina, suíça e europeia. O museu também abriga uma biblioteca inteiramente dedicada à horologia e aos seus assuntos relacionados.





# Jungfrau Railways

## Jungfrauoch – Top of Europe

O Jungfrau Railway Group oferece aos seus hóspedes experiências incríveis nas montanhas e belas viagens de trem. A principal oferta é a viagem para a estação ferroviária mais alta da Europa, a Jungfrauoch – Top of Europe. A rota ferroviária de Jungfrau é uma das realizações mais impressionantes da engenharia e foi inaugurada em 1912 após 16 anos de construção.



### Contato para o trade

**Jungfrau Railways**  
Fernando Aquino  
fernando.aquino@jungfrau.ch  
T: +55 11 993 842 114  
[jungfrau.ch](http://jungfrau.ch)



Eiger Express



Mirante Sphinx Glacial Aletsch,  
Jungfrauoch-Topo da Europa

## Must see

- Jungfrauoch – Top of Europe: De pé no Jungfrauoch a 3.454 m de altitude, você pode sentir que este é um mundo diferente. É um que você tem que experimentar.
- Grindelwald-First: sinta o vento nos cabelos em dois tipos de tirolesas, ao atravessar a ponte suspensa do First Cliff Walk ou ao andar nos ágeis carrinhos de montanha ou patinetes. Venha encontrar a sua aventura.
- Schynige Platte: Todos começam a diminuir o ritmo. Se ainda não o fizeram, o farão na histórica ferrovia de Schynige Platte ou mais tarde no restaurante local com vista deslumbrante.
- Harder Kulm: Restaurante Harder Kulm parece um castelo. Mas você não precisa ser um rei para comer aqui – basta sentar-se no funicular e subir a montanha local de Interlaken.

## Top 5 'hidden gem' experiences

1. Eiger Express – O teleférico de três cabos mais moderno do mundo, o Eiger Express, lhe conduz do Terminal Grindelwald para a estação Eigergletscher em apenas 15 minutos. As cabines ultramodernas têm 26 assentos aquecidos. Com transfers diretos, você pode estar em Jungfrauoch – Top of Europe 47 minutos mais rápido e chegar confortavelmente às pistas de esqui em 15 minutos.
2. Gôndola VIP – Há quem diga que o importante não é a chegada, mas o caminho. Para quem deseja subir a Jungfrauoch em grande estilo, o ideal é a gôndola VIP da Eiger Express, que oferece champanhe durante todo o trajeto.
3. Snow Fun Park – Esportes de inverno no verão - loucura, mas possível. Não importa se você está suspenso sobre fendas glaciais por um cabo de aço ou deslizando suavemente com um tubo de neve – você pode curtir a neve permanente durante algumas horas no Snow Fun Park.
4. Bar de Gelo – No Ice Bar, grupos de até 20 pessoas podem escolher entre dois aperitivos. O bar está localizado no meio do Palácio de Gelo e pode ser reservado exclusivamente.
5. Jungfrau Ski Region – Com mais de 200 km de pistas, a região é uma das maiores áreas esquiáveis do país. Oferece opções para todos os esportes de neve e para todos os níveis de praticantes.





# Região de Lucerna

Lucerna é a Suíça, pois engloba todos os méritos do nosso país: A Cidade - O Lago - As Montanhas. Mergulhe nesta cidade, desfrute da paisagem magnífica, passeie pelos cais e não se surpreenda se sentir que nunca quer sair. Tão fascinante quanto a encantadora cidade de Lucerna é a área circundante. A Região de Lucerna - Lago de Lucerna, com sua paisagem única de montanhas e lagos, oferece inúmeras opções para excursões na natureza no verão e no inverno.



## Contato para o trade

Luzern Tourism

Vanda Catão

vcatao@titlis.ch

T: +55 (21) 3092-0095

C: +55 (21) 99168-4924

[Luzern.com/trade](https://Luzern.com/trade)

Sales kit

[Linktr.ee/suicacentral](https://Linktr.ee/suicacentral)



Ponte da Capela com Torre de Água, Lucerna  
©Laila Bosco



Pilatus Dragon Ride

## Must see

- Experimente um cruzeiro de uma hora no elegante iate panorâmico Saphir. Aproveite o guia de áudio informativo, que narrará as principais atrações na Baía de Lucerna, ou simplesmente desfrute das vistas deslumbrantes enquanto toma uma bebida ou lanche a bordo.
- O passeio "Golden Round Trip" leva você de gôndola panorâmica, teleférico aéreo "Dragon Ride", ferrovia de cremalheira mais íngreme do mundo e navio até os pontos mais espetaculares do Monte Pilatus, bem como ao topo. O design atemporal e de primeira classe dos novos trens de cremalheira com janelas panorâmicas de 360 graus tornará a viagem até a montanha local de Lucerna ainda mais emocionante.
- A viagem à montanha de excursão mais alta da Suíça Central é verdadeiramente uma aventura. Primeiro, pegue a gôndola TITLIS Xpress até a estação intermediária e, em seguida, continue sua jornada no TITLIS Rotair, o primeiro teleférico giratório do mundo, até o topo.

## Top 5 'hidden gem' experiences

1. Tradição familiar - há 5 gerações: Beneficiando-se da melhor localização em Lucerna, o "Schweizerhof" é um hotel de festival cinco estrelas distintivo e altamente agradável, cheio de histórias.
2. Experimente delícias culinárias com uma vista deslumbrante do lago, das montanhas e do centro histórico no Restaurante Scala ou no Scala Terrace, no Art Deco Hotel Montana.
3. A muralha de Musegg e suas nove torres fazem parte das fortificações históricas de Lucerna; formando uma coroa marcante ao redor da Cidade Velha, a muralha pode ser visitada de abril a outubro e oferece uma experiência gratificante com vistas excelentes sobre Lucerna.
4. A 3.041 metros acima do nível do mar, 500 metros acima do chão, 150 degraus de tirar o fôlego. É isso que você encontrará na TITLIS Cliff Walk, a espetacular ponte suspensa no alto do cume do Monte Titlis.
5. Aproveite a paisagem semelhante a um fiorde do "Lago Uri", parte do Lago de Lucerna, com suas encostas rochosas íngremes em um tranquilo passeio de barco entre Brunnen e Flüelen.





# Schilthorn Piz Gloria

O Schilthorn Piz Gloria é a excursão mais incrível que você pode fazer nas montanhas alpinas da Suíça central. Apenas uma hora é necessária para chegar ao pico da montanha, a 2970m acima do nível do mar, saindo de Interlaken. O teleférico leva você do Vale de Lauterbrunnen até o Schilthorn em apenas 32 minutos. Você pode apreciar vistas incríveis de 200 picos alpinos e desfrutar de um brunch James Bond no restaurante giratório de 360°. Durante a descida, você também deve aproveitar as emoções na estação Birg - elas vão tirar seu fôlego.



#### Contato para o trade

**Schilthorn Cableway Ltd.**  
Lengwald 301. CH-3824 Stechelberg  
Martine Klooster, Sales Manager  
martineklooster@schilthorn.ch  
T: +41 33 826 00 05  
[schilthorn.ch](http://schilthorn.ch)



Schilthorn - Piz Gloria



Thrill Walk

#### Must see

Nós já começamos a construir um novo teleférico do vale até o Schilthorn. Você encontrará detalhes no site [schilthornbahn20XX.ch](http://schilthornbahn20XX.ch). Isso significa que poderemos abrir durante os 365 dias do ano e teremos o teleférico mais íngreme não apenas na Suíça, não apenas na Europa, mas no MUNDO todo!

#### Top 5 'hidden gem' experiences

1. Desfrute do James Bond Brunch no restaurante Piz Gloria, girando 360° e apreciando as vistas. **Saiba mais.**
2. Faça uma caminhada a partir da estação Birg e admire as vistas ao redor do lago Grauseeli. **Saiba mais.**
3. Passeie pelo Thrill Walk na estação Birg durante a sua descida até o vale. **Saiba mais.**
4. Dê um passeio pela vila sem carros de Mürren e admire as antigas chalés de madeira e as vistas espetaculares de uma vila situada em um penhasco de 800 metros. **Saiba mais.**
5. Pegue o funicular de 110 anos até o Allmendhubel e desfrute de uma bebida ou lanche no restaurante panorâmico enquanto seus filhos brincam no Flower Park. **Saiba mais.**





# Verbier

Verbier oferece aos visitantes um total de 300km<sup>2</sup> de diversão e aventura em seis locais charmosos, e diversificados. No inverno, todos os tipos de esqui fizeram suas casas no 4Valleys, a maior área de esqui na Suíça. No verão, atividades de todos os tipos prosperam: a pé, de bicicleta ou no ar. Um destino animado e dinâmico, nosso coração bate o ano todo no ritmo de um calendário cheio de eventos. Um destino de contrastes, Verbier é uma perfeita mistura de autenticidade e modernidade. [Verbier.ch](http://Verbier.ch)



## Contato para o trade

**Verbier Tourisme**  
Route de Verbier Station 61  
CP 300 – 1936 Verbier  
sales@verbier-tourisme.ch  
[Verbier.ch](http://Verbier.ch)



Esportes de verão  
©Verbier Tourisme / Raphaël Surmont



## Must see

- Mont-Fort, miradouro icônico a 3.330 metros de altitude.
- Parada obrigatória para esquiadores de todo o mundo, e seu après-ski é uma verdadeira instituição, acolhe uma clientela cosmopolita de todas as gerações.
- Pierre-Avoi, um miradouro fantástico sobre o vale do Ródano.
- Verbier é reconhecido em todo o mundo por ser um paraíso dos esportes de inverno, por sua vida noturna animada e seu après-ski é uma verdadeira instituição, acolhe uma clientela cosmopolita de todas as gerações. Mas também surpreende com um calendário cheio de eventos de verão, principalmente para aqueles em busca de mais ação, com atividades de escalada; parapente, para sobrevoar o vale; e 826 km de pistas de mountain bike.

## Top 5 'hidden gem' experiences

1. Golf: Imagine um platô ensolarado, uma vista de tirar o fôlego das montanhas ao redor, o vilarejo de Verbier aos seus pés... Este é o ambiente em que o campo de golfe de Verbier propõe levá-lo. Embora seja um pouco menos conhecido que alguns de seus vizinhos, seus dois cursos são pequenas jóias esperando para serem descobertas! Como bônus, dois restaurantes, **Les Esserts** e **Les Moulins**, estão localizados nas imediações para recarregar no final de sua rodada!
2. Barragem de Mauvoisin: No final do Haut Val de Bagnes surge um gigante, a **barragem de Mauvoisin**. Este colosso de concreto tem 250 metros de altura, tornando-o a maior

barragem de arco da Europa. Descobrir essa maravilha da engenharia por dentro é uma experiência única. A vista da parte superior da barragem é de tirar o fôlego: lago, cachoeiras, montanhas e vales tão longe quanto o olho alcança. Para os mais esportivos, há inúmeras caminhadas que permitem descobrir a natureza intocada do Haut Val de Bagnes.

3. Bruson: O vilarejo de Bruson é uma surpreendente mistura de autenticidade e modernidade. Conhecido por sua arquitetura tradicional, o vilarejo também é lar do templo da raclette, Raclett'House, onde o mestre Eddy Baillifard pratica sua arte. Seu bisse (canal de irrigação) é uma oportunidade de descobrir um conhecimento ancestral durante uma caminhada em meio à natureza. Bruson também é lar do dinâmico Palp Festival, que abriu uma mercearia, La Brusonnette, uma biblioteca de quadrinhos e regularmente organiza eventos e exposições na e ao redor do vilarejo.

4. Restaurantes em meio à natureza: Na vizinhança imediata de Verbier, acessíveis de carro ou a curta caminhada, os restaurantes Chez Dany, La Marlénaz, La Marmotte, Le Mayentzet, Le Namasté e Le Sonalon vão encantá-lo com seus magníficos panoramas. Pousado em um rochedo e acessível, no verão, de carro ou de shuttle, a Cabane Brunet oferece uma vista de tirar o fôlego de Verbier e das montanhas circundantes. Por fim, La Promenade, localizado no pequeno hamlet de Bonatchiesse no coração do selvagem Haut Val de Bagnes, é um paraíso para os amantes da natureza.

5. ArboCamp: Uma experiência única! Dormir assistindo o céu estrelado do conforto da sua barraca equipada com um edredom quente, suspensa a 1 metro acima do solo em uma magnífica floresta de larícios. A possibilidade de ter um aperitivo, uma fondue, um café da manhã, ou todos eles, adiciona um momento gourmet à sua experiência Arbocamp.



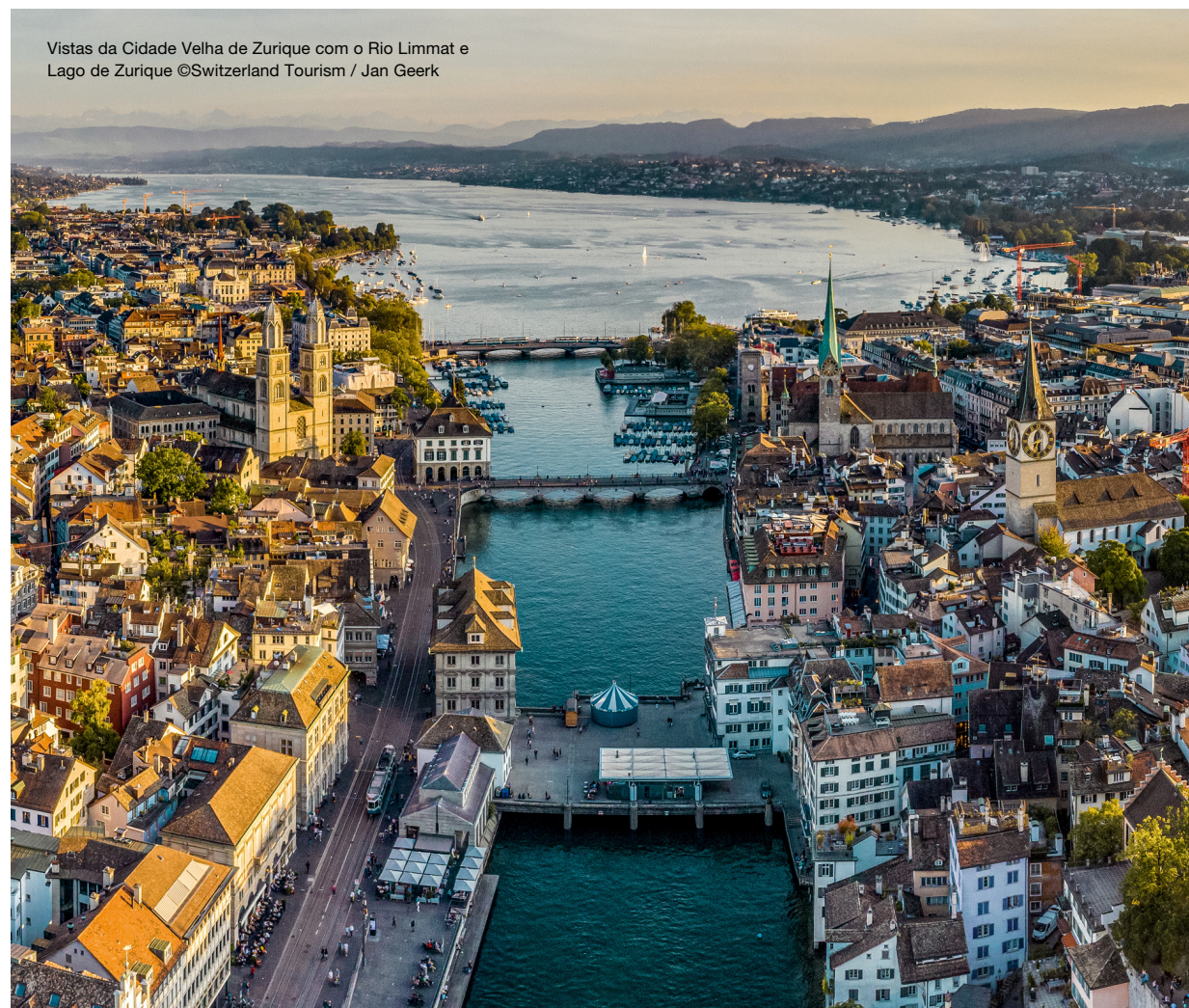
# Zurique

Conhecida como a cidade mais cosmopolita da Suíça, Zurique combina a vida urbana criativa e paisagens naturais deslumbrantes com facilidade surpreendente. Exploradores curiosos encontram uma alta densidade de **joias culturais** de classe mundial, incluindo o Kunsthaus Zürich, o maior museu de arte da Suíça, e testemunham o contraste entre 2.000 anos de história e bairros vibrantes repletos de arte, design e gastronomia excepcional. Os visitantes procurando por recreação ativa se encantarão com a localização da cidade à beira da do **Lago Zurich e dos rios de Zurique**. O destino também é a base ideal para **explorar os Alpes** suíços. **Zuerich.com**

## Zürich, Switzerland.

### Contato para o trade

**Zürich Tourism**  
Aurelia Carlen  
aurelia.carlen@zuerich.com  
T: +41-44 215 40 00  
**Zuerich.com/trade**  
**Zurich Sales Guide**  
**Onescreener.com/visitzurich**



Vistas da Cidade Velha de Zurique com o Rio Limmat e Lago de Zurique ©Switzerland Tourism / Jan Geerk



Lago de Zurique com ilha Saffa  
©Switzerland Tourism / Christian Meixner

## Must see

- **Cidade antiga:** a charmosa cidade com 2.000 anos de história está cheia de vida. Conhecedores de arte e entusiastas da cultura têm mais de **50 museus e mais de 100 galerias** para escolher. Não perca o incrível **Kunsthaus**, que abriu sua extensão em outubro de 2021, tornando-o o maior museu de arte da Suíça.
- **Zurich-West:** o distrito que testemunhou a revolução industrial, é hoje um destaque para gastronomia, arte, design, cultura, compras, arquitetura e **vida noturna**. Este vibrante bairro de entretenimento está dando nova vida ao antigo distrito industrial e não é apenas popular entre os habitantes locais, mas também muito além das fronteiras suíças.
- Lago de Zurique: As margens do **lago** e dos rios estão cheias de atividade, e todos, desde moradores locais a visitantes, podem ser encontrados aproveitando o sol, a água refrescante e a **paisagem natural** de tirar o fôlego. Relaxe nas icônicas **instalações de banho ao ar livre** ou tome uma bebida em um dos **muitos restaurantes e bares** da região.

## Top 5 'hidden gem' experiences

**1. Novo Tour da Cidade, "Made in Zurich":** Numerosas mentes criativas se estabeleceram no bairro **Europaallee** em ascensão. Eles fazem produtos originais de Zurique com muita paixão. No novo tour da cidade, "Made in Zurich", fãs de design e exploradores urbanos descobrem não apenas as pessoas por trás dos produtos, mas também o novo bairro ao redor da Estação Central de Zurique.

**2. Surpreendentes passeios guiados** pela cidade: Atividades fora do comum, criativas ou cheia de aventuras tornam uma visita a Zurique inesquecível. Faça seu próprio queijo, faça um passeio de bicicleta elétrica por peças de arte públicas, aprenda a surfar em Zürich-West...as possibilidades são infinitas em Zurique.

**3. Experiências com Chocolate:** Em Zurique, os verdadeiros amantes de chocolate não se satisfazem apenas em comprar o melhor e mais popular chocolate na Suíça. Os verdadeiros chocólatras participam de oficinas, tours guiados ou cursos multifacetados sobre o tema do chocolate. Visite a **Lindt Home of Chocolate**, mergulhe em um fondue de chocolate durante um tour pela cidade em um **eTuk Tuk** ou reserve uma degustação de chocolate na **LaFlor**.

**4. Coisas para fazer no verão:** Para muitas pessoas, o verão é o momento mais bonito do ano em Zurique. Você pode sentar ao ar livre até tarde da noite, desfrutar de um sorvete à beira da água e participar de muitas atividades de lazer diferentes dentro e ao redor de Zurique, como nadar no rio e no Lago Zurich ou um tour de SUP no coração da cidade.

**5. Encontre e salve seus lugares favoritos:** O aplicativo **Zürich City Guide** torna a visita a Zurique ainda mais fácil. Lugares interessantes podem ser salvos no aplicativo a qualquer momento. Como resultado, você pode facilmente encontrar e explorar seus lugares favoritos durante sua visita. Além disso, você pode compartilhar seus favoritos com amigos ou familiares por meio de código QR.





Eu preciso  
de rotas cênicas.  
Eu preciso da Suíça.

A estrela do tênis suíço adora viajar para todas as partes do país em todas as estações. Segundo Roger Federer, o cenário natural da Suíça não é perfeito, mas está bem próximo disso. Ele ainda não viu todos os cantos da Suíça, mas aqui ele oferece uma visão exclusiva de alguns de seus lugares favoritos e lugares que ele ainda quer explorar. **Saiba mais.**

## Roger Federer's Choices: Tesouros Escondidos

É difícil acreditar que a antiga vila de pescadores de Ermatingen, Morcote com sua vibração mediterrânea e a vila alpina de Binn estejam todas na Suíça. A wish list de Roger Federer para essas vilas particularmente bonitas é difícil de superar em termos de diversidade. Uma coisa que todos eles têm em comum, no entanto: todos estão entre os top 10. **Saiba mais.**



### Castasegna

A vila de Castasegna em Bregaglia fica na fronteira com a Itália. Ela está localizada quase no fundo do vale, um pouco acima do rio Maira, em uma paisagem natural preservada. A vila é cercada por florestas de castanheiras em ambos os lados do vale.

### Bauen

Essa pequena vila de pescadores e agricultores está localizada na bacia de Uri, bem às margens do Lago de Lucerna. A vila, que fica ao pé de uma impressionante montanha, é a menor municipalidade do cantão de Uri.

### St-Saphorin (Lavaux)

A ensolarada vila vinícola de Saint-Saphorin fica na margem do Lago de Genebra, aninhada entre as vinhas em terraços de Lavaux, que são Patrimônio Mundial da UNESCO.

### Ermatingen

A antiga vila de pescadores, agricultores e viticultores de Ermatingen está localizada no delta de um córrego diretamente no Lago Constança inferior, entre Kreuzlingen e Steckborn, e é a primeira vila do Cantão de Thurgau mencionada em um documento que ainda existe até hoje.

### Morcote

A antiga vila de pescadores de Morcote está situada às margens do Lago de Lugano e é, sem dúvida, um dos lugares mais fotografados de Ticino. Não foi à toa que a pitoresca Morcote foi votada a vila mais bonita da Suíça em 2016.

### Rüeggisberg

Rüeggisberg é uma pequena vila agrícola na encosta sul de Längenberg, no distrito de Seftigen, aninhada entre as suaves colinas ao sul da capital, caracterizadas por florestas e campos.

### Binn

O vale Binn no alto Valais é um vale de natureza selvagem do Goms. O vale é um Eldorado para amantes da natureza e, acima de tudo, para geólogos amadores (caçadores de minerais). Na paisagem intata do vale remoto, os caminhantes encontram também um sem número de recompensas valiosas. **Saiba mais.**

### Guarda

Guarda, no Engadine Inferior, é um vilarejo tão bonito que já foi agraciado com o Prêmio Walker. Ele também recebeu a distinção «de importância nacional». Uma de suas imponentes mansões inspirou Alois Carigiet ao projetar a casa de Schellenursli. **Saiba mais.**



## Roger Federer's Choices: verão

Refrescar os pés quentes e cansados em um riacho de montanha após uma longa caminhada, respirar o ar límpido da montanha e desfrutar de todos os diferentes prazeres que a Suíça tem a oferecer. Estas experiências de beleza natural única são um convite para respirar fundo e recarregar as baterias. Venha para a natureza e deixe a vida recomeçar. [MySwitzerland.com/summer](http://MySwitzerland.com/summer)



### Passeio de barco em um lago subterrâneo

*St-Léonard, Valais*

O maior lago subterrâneo navegável da Europa fica entre Sion e Sierre, na região do Valais. A gruta aquática é de fácil acesso e há um passeio de barco para vê-la. Os guias do barco contam aos visitantes sobre a história da caverna e sua geologia. [Saiba mais.](#)

### Aletsch - a maior geleira alpina

*Arena Aletsch*

Incrivelmente imensa, incrivelmente bela: a Grande Geleira Aletsch é o fluxo de gelo mais poderoso dos Alpes, e também o mais popular, pois é de fácil acesso e tem a localização perfeita para longas caminhadas e excursões especiais pela natureza. [Saiba mais.](#)

### Parque Natural Chasseral

*Jura e Três Lagos*

Localizado no triângulo entre Neuchâtel, La Chaux-de-Fonds e Biel/Bienne, o cume do Chasseral é o ponto alto e o centro do parque natural. A reserva cobre 387km<sup>2</sup> - 1% da superfície da Suíça - e um total de 21 municípios. [Saiba mais.](#)

### Região de Jungfrau

*Região de Berna*

Montanhas imponentes, uma infinidade de atividades de lazer e uma ampla variedade de ofertas de hotéis fazem da região de Jungfrau (incluindo as cidades turísticas Wengen, Mürren e Lauterbrunnen) um destino de férias imperdível. [Saiba mais.](#)

### Lavaux, terraços de vinhedos

*Região do Lago de Genebra*

Com 800 hectares, os vinhedos da região do Lavaux formam a maior área de vinhedos contínuos da Suíça, com terraços após terraços, oferecendo vistas magníficas. [Saiba mais.](#)

### Creux du Van – Espetáculo Natural

*Noiraigue*

"Creux du Van", uma arena de rocha natural de imensas proporções, está localizada na fronteira dos cantões de Neuenburg e Vaud. Impressionantes faces rochosas verticais de 160 metros de altura cercam uma bacia de vale de quatro quilômetros de comprimento e mais de um quilômetro de largura. [Saiba mais.](#)

### Diavolezza

*Pontresina*

Uma vista impressionante de Piz Palü através da Bellavista até Piz Bernina. Seis quilômetros antes do passo de Bernina, o teleférico sobe à direita até este mirante da geleira a quase 3.000 metros acima do nível do mar. [Saiba mais.](#)

### Entlebuch da Biosfera da UNESCO

*Lucerna, Região do Lago Lucerna*

Pântanos aparentemente intermináveis, formações escarpadas e riachos de montanhas selvagens proporcionam experiências e vistas especiais. A primeira reserva de biosfera suíça oferece beleza natural em sua melhor forma. Quase nenhuma outra região da Suíça tem tantos tesouros naturais quanto o "Oeste Selvagem" de Lucerna. [Saiba mais.](#)

### St. Gotthard Pass – Tremola

*Airolo*

Mesmo os romanos evitaram a imensa massa do Gotthard. A passagem só ganhou significado por volta do ano 1200, quando a ravina de Schöllenen entre Göschenen e Andermatt foi desenvolvida. Hoje, o Passo de São Gotardo é a principal ligação Norte-Sul, percorrida por caminhantes de lazer e entusiastas dos passes alpinos. [Saiba mais.](#)

## Roger Federer's Choices: inverno

A Suíça é o destino original de férias de inverno, com uma tradição de mais de 150 anos. Assim como Roger Federer está no auge do mundo do tênis, a Suíça é o destino final para férias de esqui. [MySwitzerland.com/winter](http://MySwitzerland.com/winter)



### As principais áreas de esqui

Pistas largas, ravinas íngremes, halfpipes enormes. Mais de 200 regiões de esqui oferecem tudo o que o coração deseja quando se trata de esportes de inverno. Aqui está uma seleção de recomendações escolhidas por Federer. [Saiba mais.](#)

### Maravilhosas caminhadas com raquetes de neve

Hora de voltar à natureza, experimentar a magia da paisagem branquinha e respirar o ar fresco do inverno. Roger Federer sabe como o ambiente natural da Suíça pode ser restaurador, longe da civilização. Essas caminhadas com raquetes de neve são perfeitas para mergulhar, sem afundar. [Saiba mais.](#)

### Experiências divertidamente fáceis

Mantenha a calma! Isso se aplica não apenas a Roger Federer em uma final de Grand Slam, mas também como lema para experiências divertidas e fáceis no inverno suíço. [Saiba mais.](#)

### Experiências noturnas

Roger Federer adorou as sessões noturnas do US Open. Especialmente no inverno, quando os dias são tão curtos, é importante manter-se ativo mesmo quando está escuro. Aqui estão as dicas de Roger para as melhores sessões noturnas durante o inverno. [Saiba mais.](#)

### Recuperação ideal

Tanto para um atleta de elite como Roger Federer quanto para atletas amadores, a recuperação é a chave para o sucesso. E uma das maneiras mais emocionantes de recarregar as energias depois de um dia de esqui é um mergulho em banhos termais. [Saiba mais.](#)

### Uma viagem às montanhas

Roger Federer sabe o que significa estar no topo. A estrela do tênis ama os picos das montanhas da Suíça. Esses destinos oferecem vistas de tirar o fôlego. [Saiba mais.](#)

### Diversão no tobogã

O tobogã é o verdadeiro esporte nacional da Suíça. Um pouco de neve, uma ladeira... e a diversão já pode começar. Mas Roger Federer sabe que, assim como nas quadras de tênis, não há dois passeios de tobogã iguais. Você encontrará opções para todas as idades aqui. [Saiba mais.](#)

### Da cidade para a neve

Nova York, Paris, Londres – Roger Federer está familiarizado com as principais cidades do mundo. As cidades charmosas da Suíça têm seu próprio atrativo, no entanto: nenhum outro lugar permite que você vá da cidade para a neve com tanta rapidez e facilidade. [Saiba mais.](#)



# Roger Federer's Choices: experiências nas cidades

Cada cidade da Suíça tem seus próprios encantos. Não surpreende, já que existem quatro comunidades linguísticas agrupadas em uma pequena área. “Buongiorno” é a saudação que ecoa pelas muralhas do castelo em Bellinzona, enquanto você será recebido com um “Bonjour” ao entrar no Museu Olímpico de Lausanne. Em Chur, a cidade mais antiga da Suíça, você provavelmente ouvirá “Allegra”, uma saudação na Suíça de língua romanche, enquanto o “Griezi” do barqueiro é um som familiar no Reno em Basileia.

[MySwitzerland.com/cities](http://MySwitzerland.com/cities)

## Museu Olímpico

*Lausanne, Vaud*

Viver as Olimpíadas de perto e sentir o espírito olímpico como os atletas o sentiram, estudar a história dos Jogos desde a antiguidade até os dias de hoje - graças à mais recente tecnologia e meios audiovisuais, tudo isso pode ser vivenciado no Museu Olímpico em Lausanne. **Saiba mais.**

## Torre do Relógio

*Berna*

Uma visita ao primeiro portão da cidade ocidental (1218–1256) na Cidade Antiga de Berna. A torre do século XIII, remanescente da primeira muralha da cidade, recebe você em toda a sua majestade. Por mais de 600 anos, o sino tem tocado fielmente nas horas cheias. Mas em seu interior, o tempo parece estar parado. **Saiba mais.**

## Balsas do Reno

*Basileia*

O que seria da Basileia sem o Reno? Quatro balsas de passageiros cruzam o rio de uma margem à outra, usando apenas um cabo de aço e a correnteza da água. A tradição dos barqueiros de contar histórias durante a viagem continua até hoje. **Saiba mais.**

## Distrito da Abadia de St Gallen

*St Gallen*

Em St. Gallen você encontrará muita história em cada esquina. O marco da cidade é o Convento de St. Gall, com sua catedral barroca. O convento, incluindo a biblioteca e os arquivos do mosteiro, foi adicionado à Lista do Patrimônio Mundial da Unesco em 1983. Ainda hoje, o espírito dos monges beneditinos, outrora ativos, é palpável quando você entra na mundialmente famosa Biblioteca da Abadia, que também é chamada de Seelenapotheke (local de cura da alma). **Saiba mais.**



©Switzerland Tourism / Andre Meier

## Grossmünster

*Zurique*

A Grossmünster é uma igreja evangélica protestante na Cidade Antiga de Zurique e é um dos marcos mais famosos de Zurique. A construção desta igreja românica foi iniciada em 1100 e desde então foi reconstruída e renovada várias vezes. Os topos característicos de suas torres neogóticas foram adicionados por Johann Caspar Voegeli e John Hagge Mille de 1781 a 1787. Entre 1913 e 1915, as reformas internas foram concluídas por Gustav Gull e Hermann Fietz. **Saiba mais.**

## Castelos de Bellinzona

*Bellinzona, Ticino*

Os três castelos de Bellinzona são uma das principais atrações do cantão do Ticino. Não apenas exclusivo da região alpina; eles também fazem parte da prestigiosa lista do patrimônio cultural mundial da UNESCO desde o ano 2000. As imponentes muralhas, torres, ameias e portões dessas imponentes fortalezas nunca deixam de surpreender os visitantes. **Saiba mais.**

## Cidade Antiga de Chur

*Chur, Grisões*

Chur é a cidade mais antiga da Suíça e tem uma história de mais de 5.000 anos. A histórica Cidade Antiga vale muito a pena uma visita e é totalmente livre de carros. Oferece uma surpreendente variedade de atividades culturais, compras, cafés, restaurantes e bares. **Saiba mais.**



©Switzerland Tourism / Christian Meixner

## Parque Ciani

*Lugano, Ticino*

Localizado às margens do Lago Lugano, este parque de 63.000 metros quadrados constitui o pulmão verde da cidade. Aqui você pode se recuperar da agitação da cidade enquanto caminha por trilhas ladeadas por magníficas árvores centenárias. **Saiba mais.**

## Funicular de Friburgo

*Friburgo*

O “Funi” (funicular), que pende sobre a Cidade Antiga e o rio Sarine, é uma “maravilha da engenharia técnica”, classificada como bem cultural de importância nacional. Esta estrada de ferro nostálgica funciona desde 1899 – sem gases de escape. É a última ferrovia de águas residuais na Suíça. Nenhum motor alimenta o funicular, além das águas residuais da cidade alta. Uma fragrância muito especial paira no ar quando o tanque de água sob este veículo é novamente enchido na estação - e o “Funi” certamente conquistou seu lugar na lista de tesouros culturais de importância nacional. **Saiba mais.**

## Ponte da Capela e Torre de Água

*Lucerna*

O marco de Lucerna é considerado a ponte coberta mais antiga da Europa. Foi construída no século XIV e originalmente fazia parte das fortificações da cidade. Lucerna é especialmente conhecida por suas pontes de madeira. Hoje, a Ponte da Capela vai da Cidade Nova, na margem sul do Reuss, até Rathausquai, na Cidade Antiga medieval, zigzagueando ao passar pela impressionante Torre de Água. **Saiba mais.**



# Experiências em família

Com tantos museus emocionantes, parques e encostas perfeitamente cuidados, tirolesas e tobogãs cheios de ação, lagos e rios intocados e muito mais, a Suíça é um lugar onde toda a família pode desfrutar de férias inesquecíveis.

[MySwitzerland.com/familia](http://MySwitzerland.com/familia)



Toggenburg, o paraíso das famílias  
©www.rupa.ch

## Para relaxar

Precisa desligar de vez em quando? Tire algum tempo com toda a família em nossa ampla variedade de mundos de bem-estar e parques aquáticos. Ou corra para um de nossos refúgios para recarregar as baterias.

**Saiba mais.**

## Na natureza

Achamos que é um mito que as crianças não gostam de caminhadas. Mas não importa se seus filhos são viciados em sofá ou caminhantes ávidos, criamos algumas atrações que certamente farão o seu dia: cavernas, trilhas temáticas e muito mais.

**Saiba mais.**

## Programas educacionais

Não há nada de errado em ficar ocioso, mas seu cérebro ocasionalmente precisa de algo estimulante. O mesmo se aplica aos seus filhos e aqui, você não apenas se divertirá, mas poderá até aprender algo no processo.

**Saiba mais.**



LINDT & SPRÜNGLI HOME OF CHOCOLATE  
©LINDT&SPRÜNGLI

## Nas cidades

Quem pensa que as férias nas cidades suíças não são para crianças estará errado – nossas metrópoles são surpreendentemente verdes e compactas em tamanho. E abrigam museus emocionantes e muitos outros lugares que manterão seus filhos entretidos e felizes. **Saiba mais.**

## Ativos

Talvez esteja chovendo por alguns dias ou você finalmente se cansou de relaxar. Agora é a hora de pegar sua família e embarcar em um programa de ação intensivo para que todos possam realmente se desgastar.

**Saiba mais.**

## Aventura

Dada a natureza de sua paisagem, você pode imaginar a Suíça como o lugar perfeito para os aventureiros. Exploradores grandes e pequenos definitivamente encontrarão o que procuram em nossos inúmeros parques de cordas e playgrounds incomuns. **Saiba mais.**



Naturmuseum St.Gallen  
©Naturmuseum St.Gallen /  
Leo Boesinger



# Health Travel

A Suíça é o destino ideal para viagens de saúde, combinando os mais altos padrões de assistência médica com um serviço exclusivo. O sistema de saúde suíço é considerado um dos melhores do mundo. As clínicas exclusivas do país oferecem excelente infraestrutura, e os médicos suíços são pioneiros em técnicas e pesquisas médicas inovadoras. Encontre aqui o melhor tratamento médico suíço para você.

[MySwitzerland.com/health](https://www.myswitzerland.com/health)



## As 10 principais razões para escolher a Suíça para tratamento médico



Um destino de saúde exclusivo que oferece excelente experiência médica em ambientes luxuosos.

### 1. O melhor sistema de saúde da Europa

Suíça lidera o ranking EHCI 2018. O sistema de saúde suíço ganhou a medalha de ouro na comparação de 35 países europeus e há muito goza de uma excelente reputação. A Suíça é classificada como a melhor em termos de acesso a serviços médicos em particular.

### 2. Os melhores especialistas em todas as áreas da medicina

Qualquer que seja o quadro clínico, haverá excelentes médicos à disposição em um dos hospitais mais conhecidos da Suíça. A Suíça possui know-how médico da mais alta qualidade. Os médicos trabalham em estreita colaboração com universidades, institutos de pesquisa e empresas farmacêuticas de renome, dando origem à combinação perfeita de conhecimento teórico e experiência prática.

### 3. Tempos de espera curtos

Acesso ideal garantido a serviços médicos. A Suíça dispõe de uma excelente rede nacional de hospitais de alta qualidade, permitindo-lhe prestar cuidados médicos imediatos, tanto em caso de emergência como para procedimentos eletivos.

### 4. Tecnologia médica inovadora

Alta disponibilidade de equipamentos de diagnóstico e tratamento de última geração. A infraestrutura técnica dos hospitais suíços é baseada em sistemas sofisticados de ponta: a equipe médica usa hardware e software de primeira classe para elaborar planos de tratamento individuais para cada paciente.

### 5. Uma longa tradição de receber pacientes internacionais

Tratamento médico na Suíça: popular desde o século XIX. As principais razões para o crescente número de visitantes internacionais são o ar fresco da montanha, as fontes termais curativas e o alto padrão da medicina nos hospitais suíços.

### 6. Qualidade, segurança e discrição

Máximo respeito pela privacidade em um ambiente seguro. Graças à situação política estável do país e à reserva natural de seus habitantes, os visitantes sentem que estão em boas mãos durante sua estadia na Suíça.

### 7. Tolerância cultural

Quatro línguas nacionais unidas em um país. A sensibilidade ao lidar com outras culturas e religiões é parte integrante da vida cotidiana na Suíça. Os hospitais suíços têm muito cuidado para respeitar os diversos requisitos de pacientes de outros países.

### 8. Relaxamento para companheiros de viagem também

Destaques espetaculares para pacientes e acompanhantes. A recuperação não é apenas um tratamento médico ideal – você também precisa de seus entes queridos ao seu lado. A Suíça oferece excelentes estabelecimentos e um programa relaxante de atividades de férias para companheiros de viagem.

### 9. Especialização médica e conforto máximo

Conforto cinco estrelas combinado com excelente atendimento médico. Além de especialistas altamente qualificados, os hospitais suíços também oferecem um serviço abrangente e completo para atender aos requisitos mais exigentes.

### 10. Distâncias curtas

Boa acessibilidade graças a uma rede de transportes atraente e densa. O tamanho compacto da Suíça significa que as viagens não apenas para hospitais, mas também para atrações turísticas são curtas e descomplicadas.

Descubra nossos parceiros, histórias interessantes e destaques turísticos.  
Leia nossa revista em português [clikando aqui](#).

Davos, Wiesner Alp  
©Switzerland Tourism/ Lorenz Andreas Fischer



# Hotéis especialmente selecionados

MySwitzerland.com/hotels

7132 Therme & Hotel, Vals

## Hospitalidade suíça



### Boutique & Design Hotels

Os Boutique & Design Hotels são uma homenagem de sucesso ao bom gosto e ao requinte. Para os hóspedes com afinidade com arquitetura, design e cultura, a seleção de hotéis oferece uma variedade de hotéis urbanos únicos, conceitos criativos e o luxo Alpine Chic das montanhas suíças. Pequenos e requintados – os hotéis boutique são reconhecidos pela personalidade, individualidade e estilo; com uma clara abordagem de design em propriedades definidas por conceitos, arquitetura e design.



### Typically Swiss Hotels

Os hotéis tipicamente suíços combinam a arquitetura regional com uma atmosfera genuinamente suíça e são tão diversos quanto a própria Suíça. Mas todos eles – de palácios urbanos e pousadas de campo a casas de veraneio alpinas – são caracterizados por seus anfitriões, oferecendo especialidades locais e uma autêntica experiência de férias suíça.



### Inspiring Meeting Hotels

Algumas conferências são realizadas em luxuosos espaços de alta tecnologia e apresentam uma avalanche de aprendizagens, enquanto outras inspiram novas ideias em um hotel artístico no coração da cidade antiga e uma chance de ser criativo em um curso de pintura: hotéis suíços para seminários facilitam a organização de uma conferência, reunião, evento ou workshop de maneira muito fácil! Os hotéis não só contam com toda a infra-estrutura necessária, como também estão em locais inusitados e oferecem programas imaginativos.



### Swiss Historic Hotels

Mergulhe na história, desfrute das tradições culinárias e do ambiente de outras épocas – em uma pousada barroca ou em um Grand Hotel da Belle Epoque cercado por montanhas, florestas e prados alpinos; os Swiss Historic Hotels são joias culturais onde a hospitalidade foi cultivada ao longo de gerações.



### Snow Sports Hotels

Essas opções de acomodação são o paraíso para os entusiastas dos esportes de inverno – o lugar perfeito para relaxar após um dia cheio de ação nas pistas, fazer a manutenção do seu equipamento e ser o primeiro a voltar à montanha no dia seguinte.



### Spa & Vitality Hotels

Os Spa & Vitality Hotels oferecem muito mais do que apenas relaxamento. Com programas de atividades por caminhos ensolarados e terraços, tratamentos de beleza e antienvhecimento com marcas de luxo suíças, exercícios para a mente e o corpo para desacelerar o ritmo de vida, água curativa, piscinas com vista e os melhores alimentos saudáveis, você encontrará tudo o que precisa para se redescobrir.



### Swiss Bike Hotels

Aos hóspedes que preferem andar de bicicleta pelas ruas, fazer mountain bike ou pedalar por lazer, a maioria dos hoteliers nesta seleção são adeptos do ciclismo e oferecem serviço de primeira.



### Luxury Hotels & Homes

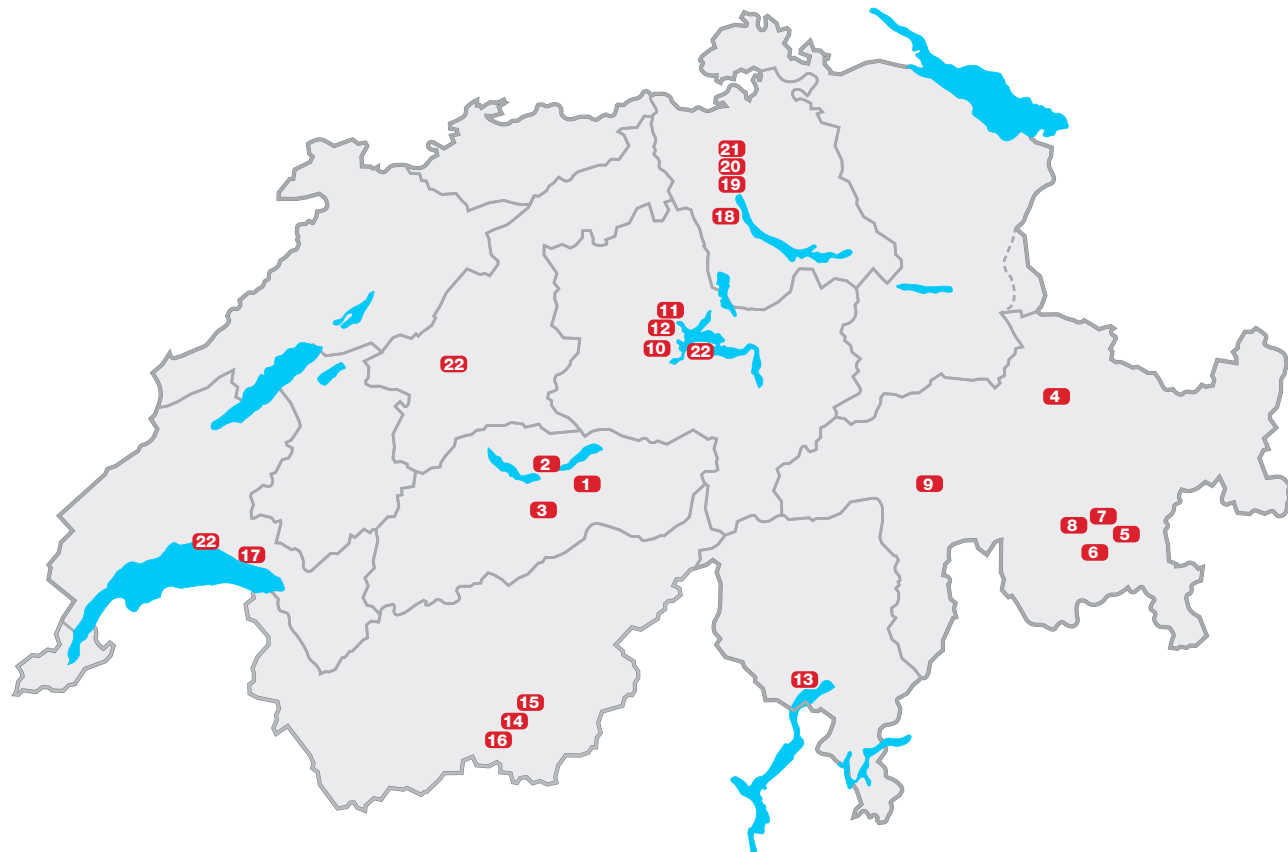
Arquitetura elegante e instalações de última geração em localizações privilegiadas, tradição e charme, edifícios de prestígio nas cidades, maravilhosos refúgios de montanha e o mais alto nível de serviço. Extras surpreendentes, incluindo escolas internas de esportes de inverno, mordomos de esqui e teleféricos particulares, completam a experiência de luxo.



### Swiss Family Hotels & Lodgings

De parques para camping e albergues de juventude a chalés e hotéis cinco estrelas – todos são orientados para as necessidades das famílias. As crianças podem ser crianças aqui, e os pais podem encontrar tempo para si mesmos como recompensa.





**1 Romantik Hotel Schweizerhof**  
Grindelwald, Bernese Oberland  
★★★★★

Quartos e suítes espaçosos, alta gastronomia, jardins gloriosos além das opções de chalés de luxo: este hotel tradicional de administração familiar com vista para a face norte do Eiger é o que se espera da típica hospitalidade suíça.

info@hotel-schweizerhof.com  
+41 33 854 58 58  
www.hotel-schweizerhof.com



**2 Victoria-Jungfrau Grand Hotel & Spa**  
Interlaken, Bernese Oberland  
★★★★★ *sup*

Este único Grand Hotel está situado no cenário montanhoso pitoresco do Bernese Oberland. O spa Victoria-Jungfrau de 5.500 m<sup>2</sup> é um dos mais belos complexos de sua categoria na Suíça.

interlaken@victoria-jungfrau.ch  
+41 33 828 28 28  
www.victoria-jungfrau.ch



**3 Hotel Eiger Mürren**  
Mürren, Bernese Oberland  
★★★★

Aprecie a magnífica vista da montanha da sua janela, bem como do quarto tranquilo após uma sauna ou um mergulho. E com um saboroso café da manhã ou o menu Eiger North Face no restaurante.

info@hoteleiger.com  
+41 33 856 54 54  
www.hoteleiger.com



**4 Tschuggen Grand Hotel**  
Arosa, Graubünden  
★★★★★ *sup*

A natureza encontra a modernidade icônica no Tschuggen Grand Hotel. Esta propriedade ski-in/ski-out com seu próprio teleférico para as pistas, seu Spa holístico de 5.000 m<sup>2</sup> e opções de Dine-Around em 6 restaurantes é um santuário que oferece regeneração para o corpo e a alma, além de desfrutar conscientemente no verão e no inverno.

info@tschuggen.ch  
+41 81 378 99 99  
www.tschuggen.ch







## 5 Grand Hotel Kronenhof

Pontresina, Graubünden  
★★★★★ *sup*

Arquitetura histórica, elegantes quartos e suítes iluminados, instalações de spa verdadeiramente inspiradoras e uma excelente localização no coração dos Alpes suíços. Essa mistura única, combinada com a magia dos tempos passados, conforto moderno e a beleza natural de Engadin, é o que torna o Grand Hotel Kronenhof tão único.

info@kronenhof.com  
+41 81 830 30 30  
www.kronenhof.com



## 8 Kulm Hotel

St. Moritz, Graubünden  
★★★★★ *sup*

Este hotel de luxo, com sua rica tradição e vistas sobre o lago, está situado no coração de St. Moritz. O hotel se destaca desde sua inauguração através de inovações contínuas e combina sua história única com os confortos modernos. É também o lugar perfeito para criar memórias com sua família.

info@kulm.com  
+41 81 836 80 00  
www.kulm.com



## 6 Nira Alpina Silvaplana, Graubünden

★★★★ *sup*

O Nira Alpina está ligado ao teleférico Corvatsch, dando aos hóspedes acesso direto às melhores pistas de esqui no inverno e trilhas para caminhadas com vistas deslumbrantes no verão. Combine aventuras alpinas com cuidados para o bem-estar espiritual: o Shanti Spa oferece relaxamento holístico.

info@niraalpina.com  
+41 81 838 69 69  
www.niraalpina.com



## 9 7132 Hotel

Vals, Graubünden  
★★★★★ *sup*

O hotel é o destino em si, em todos os aspectos. Os quartos foram projetados por quatro arquitetos de renome mundial. A atmosfera mística e a água de nascente altamente mineralizada tornam a experiência nos banhos termais do 7132 Hotel profundamente relaxante.

hotel@7132.com  
+41 58 713 20 00  
www.7132.com



## 7 Carlton Hotel

St. Moritz, Graubünden  
★★★★★ *sup*

Com apenas 60 quartos, é o hotel de luxo mais íntimo de St. Moritz, oferecendo algumas das vistas mais espetaculares do Vale de Engadin de cada quarto. Cozinha gourmet com estrela Michelin, um Spa holístico de 1.200 m<sup>2</sup>, a maior suíte penthouse em St. Moritz e espaço para você relaxar completamente.

info@carlton-stmoritz.ch  
+41 81 836 70 00  
www.carlton-stmoritz.ch



## 10 Pilatus Kulm Hotels

Kriens, Lucerne Lake Lucerne Region  
★★★★

Em nenhum lugar as estrelas são mais brilhantes e o nascer do sol é mais espetacular do que no Pilatus Kulm. Tão perto de Lucerna, mas um mundo completamente diferente. Os 50 quartos do Pilatus Kulm Hotels oferecem uma vista realmente magnífica e deixam uma impressão duradoura.

hotels@pilatus.ch  
+41 41 329 12 12  
www.pilatus.ch





### 11 Mandarin Oriental Palace Lucerne

Lucerne, Lake Lucerne Region

★★★★★ *sup*

Após uma extensa restauração de 4 anos, em 2022 este hotel de luxo 5 estrelas e marco da Belle Époque, diretamente nas margens do Lago Lucerna, reabriu suas portas, oferecendo 136 quartos elegantes, incluindo 48 das maiores suítes da cidade.

molzn-info@mohg.com

+41 41 220 22 12

www.mandarinoriental.com



Luxury Hotels & Homes



### 14 Hotel National Zermatt, Valais

★★★★★ *sup*

Os hóspedes do Hotel National serão recebidos com a acolhedora hospitalidade de Valais e expertise do hotel. As criativas criações culinárias e a área de bem-estar são tão espetaculares quanto as vistas do Matterhorn. Uma dica do proprietário: vá dar uma olhada nas ovelhas de focinho preto no vilarejo!

info@nationalzermatt.ch

+41 027 966 99 66

www.nationalzermatt.ch



Swiss Family Hotels & Lodgings



### 12 Radisson Blu Hotel, Lucerne

Lucerne, Lake Lucerne Region

★★★★★ *sup*

Por trás da fachada de vidro colorido do Lakefront Center, 189 quartos luxuosamente mobiliados, um restaurante e o bar Luce convidam os hóspedes a virem se divertir. Inclui vistas espetaculares do Lago de Lucerna e da montanha local de Lucerna, o Pilatus.

info.lucerne@radissonblu.com

+41 41 369 90 00

www.radissonblu.com/hotel-lucerne



Boutique & Design Hotels



### 15 Mont Cervin Palace Zermatt, Valais

★★★★★ *sup*

Hotel tradicional com charme alpino e uma recepção calorosa, construído em 1852. Parte da Michel Reybier Hospitality e membro da Swiss Deluxe Hotels e Leading Hotels of the World.

info@montcervinpalace.ch

+41 27 966 88 88

www.montcervinpalace.ch



Snow Sports Hotels

Luxury Hotels & Homes

### 13 Hotel Eden Roc

Ascona, Ticino

★★★★★ *sup*

O único verdadeiro resort de praia da Suíça nas margens do Lago Maggiore oferece cozinha gourmet com estrela Michelin, quartos com design elegante e bem decorados, sua própria praia privativa, marina e escola de esportes aquáticos. O Spa holístico de 2000 m² é inspirado na natureza e apoiado pela ciência.

info@edenroc.ch

+41 91 785 71 71

www.edenroc.ch



Spa & Vitality Hotels



Luxury Hotels & Homes



### 16 The Omnia Zermatt, Valais

★★★★★ *sup*

Localizado no coração de Zermatt, "The Omnia" tem vista para o resort de um afloramento rochoso de 150 pés de altura. Um elevador transporta os hóspedes através de um túnel até a rocha, permitindo que flutuem até o lobby. As lajeiras abertas criam uma atmosfera acolhedora e a área de spa inspiradora oferece vistas do Matterhorn.

info@the-omnia.com

+41 27 966 71 71

www.the-omnia.com



Boutique & Design Hotels







### 17 Le Mirador Resort & Spa

Le Mont-Pèlerin, Vaud Region  
★★★★★

Situado em pleno coração do Lavaux, região classificada como Patrimônio Mundial da UNESCO, o hotel "Le Mirador" tem para indulgência dos seus clientes uma vasta escolha de tratamentos e terapias que agradaram à sua beleza interna e externa.

reservations@mirador.ch  
+41 21 925 11 11  
www.mirador.ch



### 20 Widder Hotel

Zurich, Zurich  
★★★★★ sup

Um hotel inigualável consistindo em 9 edifícios de patrimônio medieval. Os quartos são decorados com antiguidades, arte contemporânea e clássicos de design. Localizado centralmente na antiga cidade, fica perto da área de compras Bahnhofstrasse. Desde o verão de 2020, quatro luxuosos apartamentos de 3 quartos complementam o Widder Hotel.

home@widerhotel.com  
+41 44 224 25 26  
www.widerhotel.com



### 18 Alex Lake Zürich Thalwil, Zurich

★★★★★ sup

Vista incrível do lago - o Alex Lake Zürich, localizado na margem oeste do Lago de Zurique, oferece 41 modernas suítes estúdio e duas coberturas. As suítes estúdio estão equipadas com cozinhas, espaços para jantar e salas de estar que convidam os hóspedes para estadias curtas e longas. O restaurante Alex, um grande terraço e o refinado restaurante AQUA recebem os hóspedes em uma jornada gastronômica. O relaxamento ao lado do lago e no Spa completam a experiência cinco estrelas.

guestservices@alexlakezurich.com  
41 44 552 99 99  
alexlakezurich.com



### 21 Hotel City Zürich

Zurich, Zurich  
★★★ sup

Moderno e aconchegante: o Superior Boutique Hotel no movimentado coração de Zurique tem uma alma jovem. Graças a diferentes cores e elementos de estilo, cada um dos 60 quartos é único.

hotelcity@hotelcity.ch  
+41 44 217 17 17  
www.hotelcity.ch

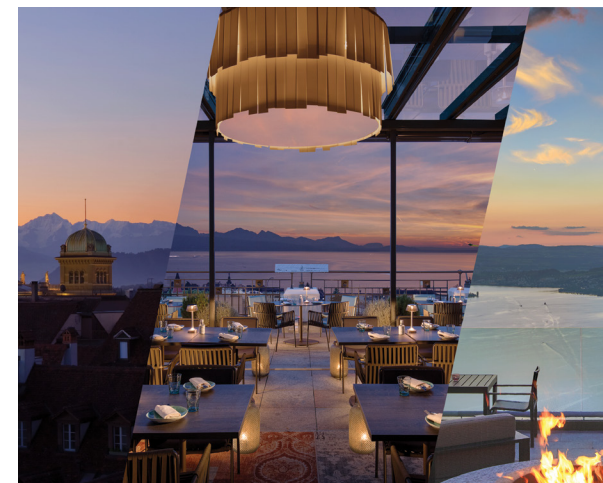


### 19 Park Hyatt Zürich Zurich, Zurich

★★★★★ sup

Este hotel é o cenário ideal para arte clássica moderna e contemporânea. Um total de 92 obras de artistas renomados estão expostas nas áreas públicas do hotel de luxo.

zurich.park@hyatt.com  
+41 43 883 12 34  
www.parkhyattzurich.com



### 22 The Bürgenstock Collection

O Bürgenstock Selection é um dos maiores grupos hoteleiros de luxo da Suíça, operando um total de 678 quartos e 67 suítes residenciais. O Bürgenstock Hotels & Resort Lake Lucerne, o Hotel Schweizerhof Bern & Spa e o Royal Savoy Hotel & Spa Lausanne deslumbram os hóspedes de todo o mundo.

info@burgenstockcollection.com  
+41 41 612 60 00  
burgenstockcollection.com



# Os especialistas em Suíça

Operadoras de turismo, host agencies e fornecedores locais, aqui você encontra os principais especialistas em Suíça para o mercado Brasileiro.



Basel © Switzerland Tourism / Jan Geerk



# Operadoras brasileiras

Encontre seu roteiro para a Suíça

## Abreutur

(11) 3702-1850  
0800-021-1840  
agencias.sao@abreutur.com.br  
[abreutur.com.br](http://abreutur.com.br)  
[linktr.ee/abreuturoficial](http://linktr.ee/abreuturoficial)  
FIT, grupos, roteiros personalizados, hotéis online.

## Blancourt

(21) 3900 0454 | (21) 98491 7553  
blancourt@blancourt.com.br  
[blancourt.com.br](http://blancourt.com.br)  
FIT, grupos, roteiros personalizados, hotéis online.

## Blue Papaya Ski

(11) 2103 2983  
contato@bluepapayaski.com.br  
[bluepapayaski.com.br](http://bluepapayaski.com.br)  
Viagens de inverno, roteiros personalizados.

## BWT Operadora

(41) 3888 3499  
contato@bwtoperadora.com.br  
[bwtoperadora.com.br](http://bwtoperadora.com.br)  
Hotéis online, FIT e Grupos, tickets e roteiros de trem, locação de veículos, seguro viagem.

## CT Operadora

(19) 3871-9999  
contato@ctoperadora.com.br  
[ctoperadora.com.br](http://ctoperadora.com.br)  
FIT, grupos, roteiros personalizados, trens, roteiros de luxo, serviços privados, fly & drives.

## CVC Viagens

0800 049 8790  
vendas@cvccorp.com.br  
[cvc.com.br](http://cvc.com.br)  
FIT, grupos, roteiros personalizados, B2B, B2C, hotéis online, locação de carros, cruzeiros, circuitos.

## FVO Travel

(31) 2626 4000  
contato@fvo.travel  
[fvo.travel](http://fvo.travel)  
Roteiros personalizados com foco em hotelaria e serviços de alto padrão. Fazemos FIT e grupos.

## Interep

(11) 3035-2811  
comercial@interep.com.br  
[interep.com.br](http://interep.com.br)  
[interep.com.br/hotsite/links](http://interep.com.br/hotsite/links)  
FIT, Grupos, hotéis online, locação de carros.

## INTI Experience

(11) 98108-7363 (Dario)  
(11) 97424-9755 (Carolina)  
dario@inti.tur.br  
carolina@inti.tur.br  
op@inti.tur.br  
[intiexperience.com.br](http://intiexperience.com.br)  
FIT Lazer, com foco em experiências (segmento Luxo).

## Just Tur

+55 984215946  
assessoria@justtur.com.br  
[justtur.com.br](http://justtur.com.br)  
[linktr.ee/justtur](http://linktr.ee/justtur)  
Roteiros personalizados, hotéis e experiências de luxo, grupos.

## Kangaroo

(11) 3509-3800  
info@kangaroo.com.br  
[kangaroo.com.br](http://kangaroo.com.br)  
[linktr.ee/kangarobrazil](http://linktr.ee/kangarobrazil)  
FIT, roteiros personalizados.

## Mercatur Premium

(51) 30264411  
tati@mercaturpremium.com.br  
[mercaturpremium.com.br](http://mercaturpremium.com.br)  
Roteiros personalizados, viagens de luxo.

## OMM Journeys

(31) 97100 0307  
emilia@beomm.com.br  
[linktr.ee/ommjourneys](http://linktr.ee/ommjourneys)  
Grupos com conteúdo de bem-estar, desenvolvimento humano e auto conhecimento.

## Orinter

(11) 3514 4444  
operadora@orinter.com.br  
[orinter.com.br](http://orinter.com.br)  
Hotéis online, FIT e Grupos.

## Orion Operadora

(51) 3408 2198  
atendimento2@orionoperadora.com.br  
[orionoperadora.com.br](http://orionoperadora.com.br)  
Roteiros personalizados, FIT, grupos, saídas regulares. Hotéis online, bilhetes de trem, locações de carros, venda de ingressos.

## Plantel Operadora

(21) 3206 9890  
karla@plantelturismo.com.br (RJ)  
lucianadutra@plantelturismo.com.br (SP)  
[plantelturismo.com.br](http://plantelturismo.com.br)  
FIT, roteiros personalizados e grupos.

## Selections / Ski Brasil

(11) 2196 9360  
contato@ttwgroup.com  
[ttwgroup.com](http://ttwgroup.com)  
FIT, roteiros personalizados.

## Ski Sete Mares

(11) 3121 2888 / (11) 97107 2032  
contato@7mtur.com.br  
suellen@7mtur.com.br  
[setemaresturismo.com.br/ski](http://setemaresturismo.com.br/ski)  
FIT, roteiros personalizados.

## Snow Time

(11) 3088-3700  
bruno@snowtime.com.br  
[snowtime.com.br](http://snowtime.com.br)  
Viagens de inverno, especializados em ski e snowboard.

## Teresa Perez Tours

(11) 3799-4000  
info@teresaperez.com.br  
[teresaperez.com.br](http://teresaperez.com.br)  
Roteiros personalizados.

## TT Operadora

(11) 5094 9494  
trens@ttoperadora.com.br  
[ttoperadora.com.br](http://ttoperadora.com.br)  
[mlabspages.com/tt-operadora/links](http://mlabspages.com/tt-operadora/links)  
Trens, FIT, grupos.

## Vita Travel

(11) 98233 2238  
vivian.menon@vitatravel.com.br  
[vitatravel.com.br](http://vitatravel.com.br)  
FIT, roteiros personalizados.

# Host agencies

Conheça aqui as principais host agencies, ou empresas anfitriãs, todas especialistas em produtos suíços.

## Embark Beyond Brasil

A Embark Beyond é uma Host Agency que tem como clientes agências boutique, onde os próprios donos atendem seus clientes de forma personalizada e fazem eles mesmos a operação da venda. Para se tornarem clientes, essas empresas assinam um contrato de parceria e se tornam afiliadas. A Embark Beyond é um selo de qualidade, com grande reconhecimento de parceiros do mercado do turismo de luxo. Nosso papel é transformar as agências em heróis aos olhos dos seus clientes! Aprimorar suas experiências, promover acesso a eventos exclusivos, oferecer benefícios e cortesias exclusivos, tornar o cliente um VIP!

Os afiliados têm acesso às tarifas e benefícios dos mais prestigiosos programas de fidelidade das grandes redes hoteleiras internacionais, e claro, à associação Virtuoso. Além dos seus acordos, a Embark Beyond disponibiliza aos afiliados um sistema de reservas on-line, ferramentas de tecnologia e de marketing, organiza treinamentos, promovendo o aprimoramento profissional.

## ICs by Primetour

O Programa de ICs da PRIMETOURL foi inspirado no conceito da GIG economy – onde empreendedorismo e trabalho autônomo são cada vez mais relevantes – e oferece uma combinação virtuosa entre o talento individual e o suporte de toda uma estrutura construída ao longo de 33 anos. Nosso objetivo é disponibilizar aos Consultores Independentes e Agências Afiliadas acesso a acordos e parcerias exclusivas (incluindo VIRTUOSO), suporte ao atendimento com especialistas, ferramentas de reservas, prioridades em famtrips, plataforma digital de treinamentos, suporte financeiro completo e diferenciais competitivos, tais como a mais completa plataforma de marketing, parcelamentos e comissionamentos exclusivos – além de espaço físico nas dependências da PRIMETOURL.

Com ênfase em inovação, troca de experiências, tecnologia, benefícios e relacionamento com o mercado, o programa tem se destacado, e o número de interessados em ingressar nesta expertise de luxo aumenta constantemente. Os ICs enxergam a parceria como um forte apoio e suporte em suas rotinas. Juntos, proporcionamos o melhor serviço para os nossos clientes!!

## TTWlab

Infraestrutura completa para o intercâmbio de expertises entre agências Idealizado pelo TTWGroup, holding das empresas Selections Viagens, SKIBrasil e SKIUSA, o TTWLab tem uma proposta inovadora que vai muito além de um coworking. Projetado para agentes de viagens, funciona como um laboratório, incentivando a troca de experiências e melhorias nos processos, auxiliando as agências a obter um crescimento sustentável. Entre suas inúmeras vantagens, podemos destacar o acesso a sistemas, amenidades, contratos e acordos vantajosos; infraestrutura completa e sem custo, adaptável para agências de todo Brasil e do mundo; um espaço criativo e organizado no melhor endereço de São Paulo; suporte total dos departamentos da Operadora (Marketing, Produtos, Operações, Aéreo, entre outros); cotações, roteiros, e-letters e mídias sociais white label que valorizam a identidade de cada marca; reuniões, treinamentos frequentes e canais exclusivos de atendimento; uma área logada no site do TTWGroup com kits de marketing; além da troca de ideias e acesso facilitado às últimas tendências do mercado! Quer fazer parte dessa história? Entre em contato conosco..

**EMBARK**  
BEYOND  
BRASIL

### Contato para o trade

Sylvia.Silva@EmbarkBeyondBrasil.com  
PMarcossi@EmbarkBeyondBrasil.com  
GAguilar@EmbarkBeyondBrasil.com  
(11) 4673-2777 | (11) 94059-1689  
[embarkbeyond.com](http://embarkbeyond.com)

PROGRAMA DE ICs  
by PRIMETOURL

### Contato para o trade

programaics@primetour.com.br  
(11) 4862 1643  
[primetour.com.br/ics](http://primetour.com.br/ics)

**ttwlab**

### Contato para o trade

contato@ttwlab.com  
(11) 2196 9360



# Switzerland Travel Academy

Torne-se você também um especialista em Suíça.

[portuguese.switzerlandtravelacademy.ch](http://portuguese.switzerlandtravelacademy.ch)

Você pode se tornar um Switzerland Travel Expert certificado completando nosso programa de e-learning totalmente em português: Switzerland Travel Academy.

São 5 módulos principais (4 + "Novidades sobre a Suíça") que englobam as principais informações e o mantém informado sobre os últimos eventos e experiências na Suíça. Os módulos de especialização oferecem um foco mais aprofundado sobre diferentes assuntos, como férias em família, ofertas hoteleiras e atividades ao ar livre.

Ao completar com sucesso os exames dos módulos principais você receberá um certificado, cuja validade se estende até dezembro do ano seguinte. A cada ano, mantenha-se atualizado e renove o seu certificado ao completar o exame do módulo "Novidades sobre a Suíça". O **novo módulo 2023** já está disponível! Você pode continuar o seu

treinamento para receber os certificados de especialização: escolha o módulo de especialização que lhe interessa, passe o exame e receba o certificado.

## Vantagens da graduação

- Certificado mediante graduação
- Opção de especialização em determinados segmentos
- Direito de usar o logo "Travel Expert" em cartas / brochuras / website / assinatura eletrônica
- Possibilidade de solicitar brochuras



Quer saber mais?  
Assista a demonstração do curso.

# Europcar

A Europcar, a maior empresa de aluguel de carros na Europa, também é líder de mercado na Suíça. Com mais de 90 estações, a Europcar está presente em todas as regiões do país, incluindo principais aeroportos e várias estações de trem.

A frota da Europcar Suíça, com cerca de 5.500 veículos, abrange toda a gama de opções. Desde carros pequenos, peruas, SUVs e minivans até veículos premium. No segmento premium, a Europcar Suíça oferece modelos como o VW Touareg, Audi Q5, Audi Q7, Audi Q8

e a Mercedes V-Class. Para mobilidade sustentável, a Europcar também oferece uma ampla frota de veículos elétricos. Nos meses de verão, a Europcar Suíça complementa sua frota de veículos com conversíveis e carros esportivos. No inverno, a frota é enriquecida com veículos 4x4 confiáveis em todas as categorias.

**Chauffeur Drive:** Se você não quiser dirigir, então reserve convenientemente um carro com motorista pela Chauffeur Drive. [chauffeur-drive.ch](http://chauffeur-drive.ch)



## Contato para o trade

Europcar  
info@europcar.ch  
+41 (0) 44 804 46 46  
International Reservations:  
reservation@europcar.ch



# DMCs Luxury

## Bucher Travel Inc

Somos experientes especialistas na Suíça e reconhecidos pelo profundo conhecimento do destino e dedicação focada no cliente. Criamos roteiros personalizados para FITs e Grupos, desenhamos viagens para interesses especiais e grupos acompanhados com base nas preferências. Nossa experiência local de mais de oito décadas significa acesso inigualável a experiências únicas.



## Contato para o trade

Pilatusstrasse 27  
6036 Dierikon / Luzern  
+41 41 418 55 44  
incoming@buchertravel.ch  
[bucherincoming.ch](http://bucherincoming.ch)

## Suisse Selection AG

Fundada em 2019, a Suisse Selection é sua parceira número um para os momentos mágicos e jornadas de luxo da Suíça. O turismo na Suíça é famoso por sua qualidade excepcional, criando experiências únicas e memoráveis para turistas de todo o mundo. A equipe da Suisse Selection se orgulha de oferecer um desempenho de alto nível.



## Contato para o trade

Mantelgasse 10  
8008 Zürich  
+41 44 511 88 88  
welcome@suisse-selection.com  
[suisse-selection.com](http://suisse-selection.com)

# DMCs Adventura & Natureza

## Eurotrek

Eurotrek organiza férias de ciclismo e caminhada auto-guiadas na Suíça com transporte de bagagem.



## Contato para o trade

Lerzenstrasse 21  
8953 Dietikon  
+41 0443161000  
eurotrek@eurotrek.ch  
[eurotrek.ch](http://eurotrek.ch)

## Out & ABOUT – Switzerland Trekking

Out & ABOUT - Switzerland Trekking é uma boutique de viagens que cria aventuras ao ar livre. De passeios a pé a ciclismo, as viagens de trekking levam você a conhecer a Suíça, através de áreas conhecidas e desconhecidas, permitindo que você experimente a cultura, a natureza, as tradições e a história do país, desde as opções mais relaxantes até as mais ambiciosas. Experiências autênticas e transparentes ao ar livre em pequenos grupos, guiadas com segurança e apoiadas por líderes competentes, é o que a Out & ABOUT - Switzerland Trekking representa.



## Contato para o trade

Gislifluhweg 12  
5023 Biberstein  
[switzerlandtrekking.com](http://switzerlandtrekking.com)



# Bem-vindo ao MySwitzerland Pro

MySwitzerland.pro



**Suíça.**

**Descubra agora**



# Mais perto e mais conectados que nunca

Corner.stnet.ch/trade-br



Furna, See  
©Schweiz Tourismus / Lukas Wälli

## Informações e assistência

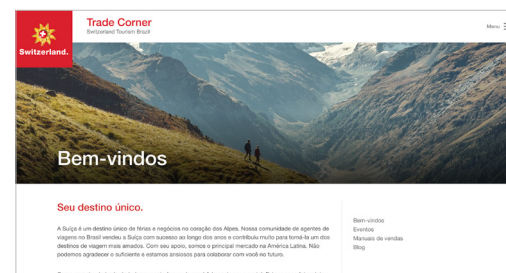


**Estamos aqui para ajudá-lo!**

**Por e-mail:** [info.br@switzerland.com](mailto:info.br@switzerland.com)  
[mara.pessoa@switzerland.com](mailto:mara.pessoa@switzerland.com)

**Por telefone:** (11) 3149-3333

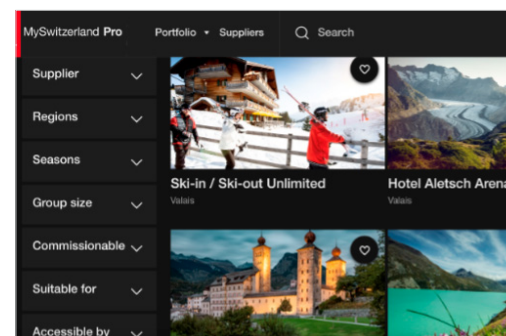
**Na web:** [MySwitzerland.com/PT](http://MySwitzerland.com/PT)



### Trade Corner Brazil

Um espaço dedicado ao agente de viagens brasileiro, com todas as informações relevantes, sempre atualizadas.

Acesse agora mesmo: [corner.stnet.ch/trade-br](http://corner.stnet.ch/trade-br)

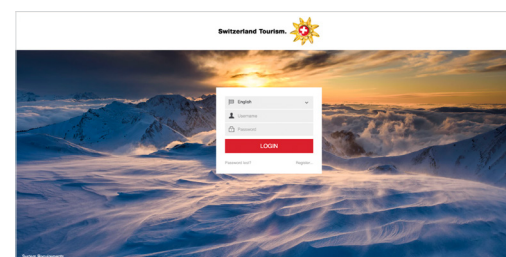


### MySwitzerland Pro

**MySwitzerlandPro – sempre ativo, fácil de usar, confiável e gratuito.**

Bem-vindo ao MySwitzerland Pro, a nova plataforma B2B que conecta o trade global de viagens e fornecedores e destinos suíços, trazido a você pelo Switzerland Tourism e sua equipe de especialistas B2B, na sede em Zurique e em 22 mercados ao redor do mundo.

Não deixe de se **registrar gratuitamente** para criar o seu perfil e ter acesso às informações exclusivas sobre a Suíça. Para se registrar basta enviar um e-mail para [myswitzerlandpro@switzerland.com](mailto:myswitzerlandpro@switzerland.com) ou **clique aqui** para saber mais.



### Switzerland Asset Management SAM

Acesse o moderno banco de dados multimídia "Switzerland Asset Management SAM" que está disponível para você. Além das fotos, agora você também encontrará vídeos selecionados sobre a Suíça, tudo em um só lugar.

As mídias utilizadas em redes sociais devem SEMPRE marcar nossas páginas e hashtags.






## Nossas comunidades para agentes de viagens @MySwitzerlandBR

O Telegram, é a maneira mais rápida e fácil de se manter atualizados sobre as novidades e informações do turismo na Suíça:

**Canal ST**, que funciona como uma lista de distribuição, sem interação dos agentes.

**Grupo ST**, além da distribuição das notícias do canal, permite também a troca de mensagens entre os agentes de viagem e os especialistas suíços.

**Switzerland Convention & Incentive Bureau.**



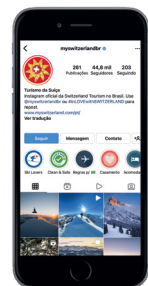
➤ ➤ Meet on a  
➤ ➤ higher level.

## Meetings, Incentives, Congresses and Events

A Suíça simplesmente funciona. Confiabilidade, pontualidade, estabilidade política e econômica, autenticidade e, de palmeiras a geleiras, muita natureza a descobrir. A Suíça tem orgulho de fazer o que for preciso para tornar suas reuniões muito bem-sucedidas.

Oferecemos consultoria gratuita e especializada no planejamento de eventos, viagens de incentivo e congressos:

- Orientação imparcial sobre como selecionar o destino certo
- Criação de documentação para concorrências
- Informação sobre fornecedores competentes
- Organização de site inspection
- Entrega de material promocional
- Apoio para Destination Wedding



## Mídias sociais: compartilhe seu amor pela Suíça

Fique atualizado com as últimas novidades seguindo nossas redes sociais e compartilhe seu amor pela Suíça usando nossos hashtags e marcando nossas tags.

Instagram dedicado ao público brasileiro:



**@MySwitzerlandBR**  
**#InLoveWithSwitzerland**  
**#INeedSwitzerland**  
**#MySwitzerlandBR**

Grupo para o trade brasileiro:

**Facebook.com/groups/SwitzerlandTourismBrazil**



**@MySwitzerlandPT**  
**#InLoveWithSwitzerland**  
**#INeedSwitzerland**  
**#MySwitzerlandPT**

# Parceiros

Recomendados pelo Suíça Turismo.

**MySwitzerland.com/strategicpartners**

## Parceiros estratégicos premium



Associação do trade turístico da Indústria Hoteleira Suíça  
hotelleriesuisse.ch



Suíça de trem, ônibus e barco  
mystsnet.com



A companhia aérea da Suíça  
swiss.com

## Parceiros estratégicos



American Express na Suíça  
americanexpress.ch



Comércio retalhista e grossista  
coop.ch



Aluguel de carros  
europcar.ch



GastroSuisse  
gastrouisse.ch



Switzerland Cheese Marketing  
queijosdasuica.pt



**VICTORINOX**  
#MyVictorinox  
victorinox.com



Zurich Airport  
zurich-airport.com



Zurich Companhia de Seguros SA  
zurich.ch

## Parceiros oficiais



appenzellerbier.ch



bmc-switzerland.com



gubelin.com



swisstravelcenter.ch



harley-davidson.com



hertz.ch



kambly.com



kirchhofer.com



landquartfashionoutlet.com



mammut.com



rausch.ch



swica.ch



swisseducation.com



swiss-ski-school.ch



swissinfo.ch



swissrent.com



swisswine.ch



visana.ch



whes.ch





A Suíça tem  
muito a oferecer.  
Nós também.

Viaje como  
sempre sonhou.

Descubra o conforto do  
nosso B777.